



“Azərbaycan” qəzetinin 156-cı nömrəsinin 1-ci səhifəsi

AZƏRBAYCAN

Gündəlik siyasi, ictimai, ədəbi, iqtisadi türk qəzetəsidir

İkinci səneyi-dəvamiyyəsi. Yekşənbə, 12 rəcəbül-mürəccab sənə 1337. 13 nisan 1919 sənə.

Türk və islamliğa müfid məqalələrə səhifələrimiz açıqdır. Dərc olunmayan övraq iadə edilməz. Dərc edilən məqalənin mükafatını idarə təyin edir. Məhəlli-idarə: Bakı, Vorontsovski və Qubernski küçələrin küncündə 4 nömrəli evdə “Azərbaycan” idarəsi. Telefon nömrə 39-60. Tək nüsxəsi 1 manat.

Abunə şəraiti: Bakı üçün 1 aylığı 20 rublə, 2 aylığı 35 rublə, 3 aylığı 50 rublə. Qeyri şəhərlər üçün 1 aylığı 25 rublə, 2 aylığı 45 rublə, 3 aylığı 60 rublə. Elan fiatı: birinci səhifədə sətri 4 rublə, axırını səhifədə sətri 3 rublə, itən şeylər və yer axtaranlar üçün 2 rublə.

QİSMİ-RƏSMİ [RƏSMİ HİSSƏ]

Maliyyə nazirinin qətnaməsi

8 aprel 1919 sənə

Aksiz patentlərinin artırılması xüsusunda bu ilin 6 mart[ın]da qəbul olunmuş qanunun 1-ci fəslə mövcibincə [əsasında] Maliyyə naziri şunu qət etdi:

1) Aksiz vergili ticarətə və sənəətə [sənayeyə] patent almış şəxslərin, həmin ticarətlərin və sənəətlərin alınmış patentlərin qiymətinə münasib və bunlara 25%, 10%, 50% xəzinə mənfəətinə əlavə edərək yürüdə bilirlər; lakin vaxtın hesabı 6 mart qanunu mövcibincə patentin qiymətindən hesab olunur.

2) İşbu qətnamənin əvvəlinci mədəsində zikr olunmuş vaxtdan sonra ticarət və sənəət sahibləri öz işlərinə davam etmək istədikdə, vaxtın bitdiyi günə 6 mart qanunu mövcibincə təyin olunmuş qiymətə nəzərən içki ticarəti üçün 6 aylıq və qeyri ticarət üçün bir illik patentlərin təfəvütünü Hökumət xəzinəsinə verib, qəbzlərini Aksiz İdarəsinə pişnihad [taqdim] etsinlər.

Qeyd: Patentləri təftiş olan gündə

vaxtları bitmiş ticarətxanalara yeddi günə kimi patentlərin təfəvütünü Hökumət xəzinəsinə verməyə müsaidə olunur.

3) O şəxslər, hansılar ki, Hökumət xəzinəsinə yuxarıda zikr olunmuş fəsilərlə mövcibincə patentlərin təfəvütünü verməyiblər, ticarətlərinə və sənəətlərinə davam edəməzlər, edərlərsə patentsiz ticarət adlanaraq qanuna münasib cəzalanacaqlar.

4) Patentlərin təfəvütünü yeddi günə kimi verməyənlərdən aksiz müfəttişləri patentləri alırlar.

Əslinə mütabiqdir: M[əhəmməd bəy] Hacıyev

Qanun

6 martda 1919 sənədə Məclisi-Məbusan tərəfindən qəbul olunmuş aksiz və patentlərin fiyatını artırmaq xüsusunda qanun.

1) İçki və tütün patentlərinin fiyatları 1919 sənəsinin yanvar ayının 1-dən 10 dəfə artırılır.

2) İçki ticarətindən 25% və tütün ticarətindən 10% və 50% vergisi qanunu ləğv olunur.

3) Aksiz vergisi qanununun 112-ci

fəslinin üçüncü qeydini böylə oxumalı:

Patent vergisi yerlərindən əvvəlinci sinifə daxil olunur: Bakı şəhəri və Gəncə şəhəri istasyonu ilə bərabər; ikinci sinifə – cəmi qəza şəhərləri, tren üstündə olan köylər və yaylaq kəndləri, böyük ticarətləri olan kəndlər, sərhədlərdə olan kəndlər və körpülər; üçüncü sinifə - cəmi qeyri yerlər.

Üçüncü sinifə daxil olan kəndlərin və yerlərin adlarını və saylarını Maliyyə naziri ilə Daxiliyyə naziri təyin edirlər.

Əslinə mütabiqdir:

M[əhəmməd bəy] Hacıyev

Maliyyə nazirinin qətnaməsi

8 aprel 1919 sənə, nömrə 1

6 mart 1919 sənədəki qanunun ikinci maddəsinə binaən [görə], Aksiz qanununun 248, 249, 252 və 279-cu fəsilələri mövcubincə aksizsiz üzüm və meyvə arağının və konyakın buraxılması may ayının 1-dən etibarən ləğv olunur.

Əslinə mütabiqdir:

Məhəmməd bəy Hacıyev

1919 6 martda Məclisi-Məbusan qəbul etmiş aksizsiz üzüm və meyvə arağının və konyakın buraxılmasını ləğv etmək xüsusunda qanundur.

[1] Aksiz qanun külliyyatının 348, 349-353, 379-381 fəsilələri mövcubincə [əsasında] aksizsiz arağ və konyak buraxılması ləğv olunur.

2) Hansı vaxtdan sonra aksizsiz spirtə hazır etmək ləğv olunacağını təyin etmək Maliyyə nazirinə həvalə olunur.

Surəti imzalanmış

Surətinə mütabiqdir:

M[əhəmməd bəy] Hacıyev

SİYASƏTƏ QARIŞMAZ

Oxuyucular bilirlər ki, Məclisi-Məbusan qanunnaməsinin bir fəslinə görə Bakıdakı Həmkarlar Şurasının dəxi Məclisə üç əza [üzv] göndərmək haqqı vardır.

Bu qanuna binaən [görə], vaxtilə Hökumət rəisi Fətəli xan Xoyskinin Həmkarlar Şurası idarəsinə (Soyuza) vəkilərini göndərmək üçün yazdığı kağızına məzkur [adı çəkilən] idarənin nə kimi şiddətli bir rədd məktubu yazdığı məlumdur. Bu kağızla Soyuz bütün Bakı proletariyasına nümayəndəlik edərək Məclisi-Məbusanı və Azərbaycan Hökumətini inkar edir, əmələlərin rəyi[nin] demokratik və vahid Rusiya ilə olduğunu söyləyirdi.

Bu o zamanlarda idi ki, bu gün bolşeviklərlə qucuşmaqda və öpüşməkdə olan Roxlinlər və bilxassə Sako Saakyanlar bizi dənizlər adlayıb, dərələr keçib də Ufa hökuməti ilə yapışdırmaq istəyirdi.

Zaman dəyişdi, ufaçılar [Məclisi]-Məbusana gəlmək istədilər. Ərizə yazdılar. Müsəlman sosialistləri də öz tərəflərindən Soyuzu Məclisə gətirmək istədilər. Bu dəfə Soyuz şiddətlə deyil, hikmətlə rədd edirdi. Əsas etibarilə biz Məclisin əleyhində deyiliz; yalnız bu qədər var ki, dedilər:

– Həmkarlar İttifaqı siyasətə qarışmaz!

Atılan qədəmin bu, zahiri dəlili idi. Batini dəlili dəxi o qədər üstüörtülü bir şey deyildi. Müsəlman əmələlər Məclisi-Məbusan tərəfində idi. İlk günlərdə olduğu kimi türk demokratiyası təşkilatsız və səssiz dəxi deyildi. Əmələ Konf-

ransında rəislərin ikiüzlü siyasətləri puçunurdu [puç edilirdi]. Rus əmələləri isə biləks [əksinə] [Məclisi]-Məbusanın əleyhində idilər. Soyuz iki tərəfi də incitmək istəməyirdi. Onun üçün də Həmkarlar İttifaqının siyasi deyil, sinfi və silki bir müəssisə olduğunu xatırlayır, bu surətlə həm xoşbəvər [sadələvh] müsəlman sosialistlərini, həm də inadçı rus demokratiyasını razı salırdı.

Günlər keçdi, həftələr ötdü. Çurayev-Roxlin və kompaniyasının ruhunda başqa bir dönüklük hasil oldu. Artıq böyük Rusiya fərağı [ayrılığı, həsrəti] ilə titrəyən millətlər, əldən çıxmış hakimiyyət üçün sızlayan ciyərlər Ufadan deyil, Moskvadan ümid bəkləməkdə, rus idarəsinin gəlişini gözləyən həsrətkeş gözlər “Qızıl ordunun” hərəkətinə baxmaqda idilər.

Meydanda yeni simalar, yeni isimlər zühur edir: Bakı əmələsinin mürşidi sayılan Roxlin haranın çağalası bəlli olmayan mirzoyanlara tərkimövqə eyləmək [öz yerini vermək] məcburiyyətində qalır.

“İskra” və “Znamya truda” qəzetələri “bolşevizm”ə doğru yol tutmaq, “sovet” hökumətini tanımaqdan bəhs edirlər.

Bu məqsədlə yeni manevrələr başlayır: Zaqafqaziya, Dağıstan və Zakaspi həmkarlar ittifaqının ictimiası [yığıncığı].

Professionalını soyuzlar syezdi [Həmkarlar Şuraları Qurultayı].

Bu syezdə iqtisadi məsələlərdən əlavə və ümdə olaraq siyasi məsələlər, bilxassə [xüsusilə] Zaqafqaziya dövlətlərinin ittihadı [birliyi] kimi məsələlər qoyulur.

Tiflis mərkəzi soyuzu başda olan bütün Gürcüstan soyuzları bu proqramı qəbul etməyirlər. Sırf iqtisadiyyata aid

olmaq və həm də Zaqafqaziya dairəsinə şamil olmaq üzrə Tiflisdə bir syezd çağırırlar. Bakıda bir, Tiflisdə iki syezd açılır.

Məqsəd hasil olmayır. Bakılıların istədiyi “demokratiya ittifaqı”, təbiri-məxsusla “cəbhə bütünlüyü” hasil olmayır.

İstiqlalçı gürcülər ayrılırlar.

Nə isə, syezd toplanır. Tamam da olmasa, açılır. Deyirlər ki, bu Azərbaycan ilə Dağıstan və Zakaspi syezdidir. Fəqət heyəti-ümumiyyəsi etibarı ilə bu, rus əmələlərinin syezdidir.

Həmkarlar İttifaqı siyasətə qarışmaz!

Fəqət Həmkarlar İttifaqının syezdi siyasətdən başqa bir şeylə məşğul olmadı. Soyuzlar naminə toplanan hakimiyyətə həsrətkeş böyük rusiyaçı siyasilər həman vahid Rusiyadan, bolşevizmdən, hökuməti ələ almaq lüzumundan bəhs edib durdular.

Bizim sosialistlər dəxi bu vahid Rusiya eşqilə qızıqan qafalar içində, alqışlara məzhər [nail] olaraq söz söylədilər; söylədikləri sözlərinin “demokratik Rusiya ilə onlar da əsasən zidd deyildirlər” məfhumundakı qismi o qədər gurultulu alqışlara nail oldu ki, “millətlər təyini-müqəddərata haqlıdirlər” misalındakı cümlələrini tamamilə gurultuya vermiş oldu.

Bilməm böylə Həmkarlar İttifaqının syezdi deyil, qaynar bir siyasət qazanı içində qızıqan “Hümmət”çilər, Həmkarlar İttifaqı Şurasının vaxtilə kəndilərinə yazmış olduğu:

– Soyuz siyasətə qarışmaz! – məzmunlu kağızı xatırladırlarmı? Yoxsa “İnternasional” mahnısının avazi-dilarası [könül alan avazı] təsiri iləmi hər şey unuduldu?!..

Hər şey unudulsa da, bir şey qətiyyənlə unudulmaz. Bunu əlbəttə ki, bizim sosialistlər dəxi bilxassə nəzərdə tutar; süni bir surətdə çağırılan “soyuzlar syezdi”ni, bərfərz [fərz edək ki] Azərbaycan əmələsinin misli kimi qələmə vermək istəyənlərə “yalan söyləyirsiniz” – deyərlər.

Azərbaycan demokratiyasının özəyini təşkil edən türk demokratiyası bu syezddə yoxdur, syezd yalnız hakimiyyətə həsrətkeş ruslardan və rusiyaçı politikanlardan ibarətdir.

Bu syezdin böylə olduğunu bilərək gürcü demokratiyası, Ermənistan demokratiyası kimi, türk demokratiyası kəndi münasibətini ona nisbət mənfi bir surətdə təyin etmiş oldu.

“Hümmət”çilərin və yaxud Azərbaycan sosialist-revolusionerlərinin firqə nümayəndəsi olaraq orada iştirakları qətiyyənlə bu syezdin türk demokratiyası iştirakı ilə toplandığına dəlil olamaz.

Bu, Həmkarlar İttifaqının deyil, Rusiya hakimiyyətinə həsrətkeş bulunan politikaçıların syezdidir.

Yoxsa:

– Həmkarlar İttifaqı siyasətə qarışmaz!

M. Ə.

AZƏRBAYCAN MƏCLİSİ-MƏBUSANINDA

7 aprel 1919. İclas saat 11.55 dəqiqədə açılır.

Sədr - Həsən bəy Ağayev.

Katib - Mehdi bəy Hacinski.

Sədr - Məclis açılır. Yövmiyyəyi-müzakirəmiz [müzakirə gündəliyimiz] keçən

iclasdan qalmış Daxiliyyə Nəzarətinin məvaciblər təzayüdü [artırılması] haqqındakı qanun layihəsi, sonra Hərbiyyə məhkəməsi təsisi haqqında verilən layihə-qanuniyyə, Azərbaycan, Gürcüstan və Ermənistan arasında poçta və teleqraf münasibəti haqqında qanun layihəsi. Bunlardan savayı bir-iki günün ərzində iki qanun layihəsi daxil olmuşdur. Bunların biri hökumətə yenidən 410 milyon para buraxmaq müsaidəsi layihəsi, digəri Kür nəhri kənarında olan sədlərin təmiri üçün 641 min rublə buraxmaq barəsində Ziraət Nəzarəti [Əkinçilik Nazirliyi] tərəfindən daxil olmuş qanun layihəsidir. Göyçay şəhəri tərəfindən Parlmana intixab olunmuş [seçilmiş] mirovoy sudya [məhkəmə hakimi] Rza bəy Ağabəyovun intixabı haqqında bəratülqövl [protokol] və sair kağızlar varid olmuşdur [gəlməmişdir]. Beləliklə, Rza bəy Ağabəyov Parlmana daxil olur. *(Rusca tərcümə edir)* Hərgah bu cür tərtib olunmuş yövmiyyəyi-müzakirəyə etiraz yoxsa, qəbul olunur. Ərz eylədiyim iki layihədən birisi: 410 milyon pul buraxılması üçün Hökumətə müsaidə verilməsi haqqındakı qanun layihəsi Maliyyə-Büdcə komisiyona göndərilir. İkinci: Ziraət Nəzarəti tərəfindən idxal edilən qanun layihəsi hakəza [habelə, eləcə də] Büdcə-Maliyyə komisiyona verilir. Ağabəyovun mandatı Mandat komisiyona göndərilir. Növbədəki məsələ Daxiliyyə Nəzarəti tərəfindən maaş təzayüdü haqqında daxil edilmiş qanun layihəsinin üçüncü qiraətidir. Məruzəçi Musa bəy Rəfibəyov.

Səslər - Məruzəçi iclasda yoxdur.

Sədr - Öylə isə müsaidə buyursanız, məruzəçi gələnə qədər növbədəki ikinci

layihəni müzakirəyə qoyarıq, etiraz yoxdur ki?

Səslər - Etiraz yoxdur.

Sədr - Etiraz yoxsa, müzakirəyə Hərbiyyə məhkəməsi təsisi haqqındakı layihə qoyulur. Məruzəçi Şəfi bəy Rüstəmbəyovdur.

Rüstəmbəyov - Azərbaycanda hərbi məhkəmə təşkil edilməsi üçün Hərbiyyə naziri tərəfindən bir layihə-qanuniyyə idxal edilmişdir. Bu layihəyə Ləvayehi-qanuniyyə komisiyonda baxılmışdır. Azərbaycanda Məhkəməyi-hərbiyyə lazım olduğuna, yaxın gələcəkdə Azərbaycanda böylə qanun düzəltmək mümkün olmadığından Hərbiyyə naziri köhnə Rusiya qanunlarını Rusiya Müvəqqət hökuməti dəyişdiyi surətdə Azərbaycan məhkəməsində işlətməyi təklif edir. Bu qanunda bir neçə maddələr vardır ki, Müvəqqət Rusiya hökuməti yazmışdı. Hərbiyyə naziri həman maddələri dəyişməyi lazım görmüşdür. Hərbiyyə məhkəməsi son zamanlar intixab tərifi ilə [seçki yoluyla] olurdu. Saldatlar və zabitlər onda iştirak edirdi. Hərbiyyə naziri bunu mümkün görməyir və bunun dəyişilməsini təklif edir. Bu layihəyə görə Hərbiyyə məhkəməsi Hərbiyyə nazirinin təyini ilə olmalıdır. Bu qanunda bir maddə vardır ki, Müvəqqət Rusiya hökuməti qoymuşdu. Hərbiyyə naziri o maddənin qalmasını lazım görür. Əvvəldən əsgəri işlərə aid olan şikayətlər Hərbiyyə məhkəməsinə verilirdi. Sonra Müvəqqət hökumət dövründə bir qanun verilərək Divani-hərb [Hərbi məhkəmə] tərəfindən baxılan işlərin həpsinin məhkəməyi-mülkiyyətdə [mülki məhkəmədə] baxılmasına əmr edildi. Bu surətlə ağır və mühüm işlərə isti-

naf [apellyasiya], yüngül və xırda işlərə isə müsaliyə [sülh] məhkəməsi baxırdı. Hərbiyyə naziri bu qanunu dəyişir. Çünki qoşun tez-tez bir yerdən o biri yerə köçür, yerini dəyişir. Məhkəmədə işi olan bir qoşun fərdini və şahidləri həmişə bir yerdə saxlayıb məhkəməyə yığmaq olmayır. İş məhkəməsiz qalır, ləngə düşür. Ona görə də lazım bilir ki, məhkəmə qoşunun öz arasında olsun. Bu məqsədlə qoşuna aid işlərin Hərbiyyə məhkəməsinə verilməsi lazım görülmüşdür. Bu nöqtəyi-nəzərdən Hərbiyyə naziri bir layihə düzəltmişdir. Bu layihəyə Ləvayehi-qanuniyyə komisiyonunun bir təshihə vardır ki, onu da axırda deyəcəyəm. Layihə budur. *(Layihəni oxuyur)*

Rüstəmbəyov *(Layihəni bitirdikdən sonra)* - Ləvayehi-qanuniyyə komisiyonunun təshihə budur: Qanun layihəsinin 25-ci maddəsində deyilir ki: Təmyiz [kassasiya] məhkəməsi olmadığından, nahiyə məhkəməsində kəsilən iş təmyiz məhkəməsi təşkil olunanaqədər Hərbiyyə nazirinin ixtiyarına verilsin.

Sədr - Söz Sultanməcid Qənizadənin dir.

Sultanməcid (İttihad) - Layihənin o hissəsini ki, məhkəməni düzəltmək və məhkəmə heyəti və üzvləri nə cür düzələcək, aydın başa düşmək olmadısa da, bu barədə bir söz demək istəmədim. Çünki məhkəmə üzvü bir olacaq, iki olacaq onlar əhəmiyyətli deyildir. Ancaq burasını demək istərdim ki, əsasən Hərbiyyə məhkəməsinin köhnə qanun üzrə qalması bizə yaramaz. Ondan ötrü ki, hərbiyyənin [hərbiçilərin, əsgərlərin] ayaq-qabısına, yemək-içməyinə fikir verdikdə, öz millətimizin ruhani tələbatını yeməyə

isnad vermək [mənavi dəyərləri nəzərə almamaq] müvafiq deyil. Biz buna razı olmarız ki, millətin ruhani, yəni məhkəmə üsuli-qanuniyyə cəhətini köhnə məhkəməyə müvafiq yetirək. Çünki bu Hərbi məhkəmə qanunu çarizm vaxtında verilmişdi, sonra hüriyyət alınanda müvafiq görülmədi. Ona görə də inqilab zamanında onun əsaslarını dəyişdirmək lazım göründü; yəni intixab [seçki] olsun, nəsb [təyinat] olmasın; ya camaat, ya Parla-man tərəfindən. İndi biz onu pozuban istibdadın köhnə qanununu qəbul etməyə razı olmarız. Hərçənd burada deyilir ki, müvəqqətidir, vaxt təngdir [dardır, azdır], qanun düzəltmək mümkün olmadı. Lakin mən deyərdim ki, işin əvvəlində müvəqqətdən də olsa, köhnə əsasları meydana gətirmək camaat nəzərində yaxşı görünməz. Güman edirəm, möhtərəm məbuslar şahiddirlər ki, okrujni suddə [qəza məhkəməsində], yəni o gün ki ümumən Azərbaycan Məhkəmə qanunu barəsində yığıncaq vardı, məlum oldu ki, Aleksandri-saninin [ikinci Aleksandrin] qanunu bilküliyyə [bütövlükdə] qəbul olunur və məlum oldu ki, köhnə qanunu, yəni Aleksandri-saninin qanununu qəbul etməklə böyük hikmət göstərmişik və hətta belə qərar qoyuldu ki, buna qərar verənlərə heykəl qoyulsun və adları da mərmərə yazılsın. Aleksandri-saninin qanununu ki, qəbul etmişik, o qanun indiki cümhuriyyət, milliyət və hüriyyətimiz əsaslarına ziddir. Hərgah əhalinin danışdığı sözlərinə və əfkarına [fikirlərinə] qulaq assaq görürük ki, səhv etmişik. Qanuna qərar verənlərin adları nəinki mərmər lövhələrdə yazılmalıdır, bəlkə kağızlardan da pozulub məhv olmalıdır.

Şimdi bu məhkəmə məsələsi böyük bir məsələdir. Məsələn, əsakir [əsgərlər] üsyan etdi. Görək bunlar nə cür tənbeh olunacaqlar, ya başqalarına nə cür cəza veriləcəkdir. Yəni indi burada voyenni-polevoy sud [hərbi-səhra məhkəməsi] zahirdə, ümumun nəzərində, göz qabağında qisaslar, zəcirələr [cəzalar] və tənbehlər verilməsi böyük məsələdir. Görək bu nə cür icra olacaqdır. Bu barədə danışıq olacaq. İndi biz istiqlalyyət, hüriyyət, milliyət, insaf və vicdani-diniyyə əsaslarına müvafiq qanunlar yaratmalı ikən, köhnə istibdad qanunlarını qəbul etmək bizə yaraşmaz. Mən layihənin təsilatı barəsində danışmayıb əsasən deyərdim ki, bu layihənin köhnə qanun üzrə qalmasına etiraz edirik.

Camalbəyov - Möhtərəm məbuslar! Rusiya inqilabi-kəbiri [Böyük Rusiya inqilabı] hökumətdə idarə üsulunu bir növ dəyişmişdi və Müvəqqət hökumət hərbiyyə məhkəmələrini ləğv etmişdi. Şimdiki layihə ilə bizə təklif olunur ki, köhnə hökumət üsulunu təzədən qəbul edək.

Bizə o üsulu təklif edirlər ki, Azərbaycan Cümhuriyyətində köhnə rus qaydası ilə Hərbiyyə məhkəməsi təsis edilsin. Biz sosialistlər hərbi və miri [mülki] məhkəmələrin intixabat [seçkilər] üsulu ilə təsisə tərəfdarı olmuşuz və tərəfdarıyıq. Binaən [ona görə], bu nöqtəyi-nəzərdən tələb edirik ki, Rusiyanın yeni hökumətinin qoymuş olduğu əsası indi müvəqqətdən Azərbaycan Cümhuriyyətində də tətbiq edilsin. Əgər böylə olmasa, Sosialistlər fraksiyonu öz tələbində israrla qanunun əleyhinə səs verəcəkdir.

[İsak Nikitiç] Xocayev - Rusca bir nitq

söyləyərək təhvini-cəza [cəzanın yüngülləşdirilməsi] haqqındakı maddə ilə təmyiz[ə] (kassasiya) Hərbiyyə nazirinin baxması müqabilinə etirazla təhvini-cəzanın Rəisi-vükəla [Baş nazir], kassasiyanın isə Hərbiyyə naziri indində [nəzdində] təşəkkül edəcək olan xüsusi bir mütəxəssislər komissiyasına verilməsini və 7-ci maddənin bir qədər təbdilini [dəyişdirilməsini] təklif edir.

[Stanislav] Vanseviç (rusca) - Komissiya tərəfindən kassasiya barəsində izahat verərək deyir ki, Təmyiz [kassasiya] məhkəməsi haqqında xüsusi komissiya tərəfindən bir layihə tərtib edilir və yaxın zamanda layihə Parlamana idxal edilərək bir ayadək Təmyiz məhkəməsi mövcud olacaqdır. Nəzarət nəzdində yeni bir mütəxəssislər komissiyası təsisə az zaman çəkməz. Böylə ki, xüsusi komissiya təşəkkül edincə, Təmyiz məhkəməsi də hazır olacaqdır. Binaənileyh [ona görə], komissiya təşkilinə ehtiyac yoxdur.

Sədr - Daha danışmaq istəyən yoxdurmu? Yoxsa, söz məruzəçi Şəfi bəy Rüstəmbəylinindir.

Şəfi bəy - Tarixdən məlumdur ki, köhnə hökumətdən ayrılıb da hələ özü üçün yeni qanunlar verməmiş olan təzə məmləkətlər həmişə köhnə hökumətin qanunu ilə getmişlərdir. Hər yerdə, hər millətdə, hər məmləkətin tarixində bu, böylə görülmüşdür. Biz dəxi hələlik özümüz üçün təzə qanun verməmiş olduğumuzdan, bir müddət sabiq hökumətin qanunu ilə getməliyiz. Fəqət, əlbəttə ki, türk-islam Azərbaycan həyatına müvafiq olmayan qanunlar özü-özündən ləğv olub gedəcəklərdir. Amma birdən-birə köhnə hökumətin qanununu atmaq ol-

maz, çünki bu o vaxt olardı ki, hökumətimiz özü qanun vermiş olaydı. Ona görədir ki, Hərbiyyə Nəzarəti də köhnə nizamnaməni qəbul və eyni zamanda bu nizamnamədən bizə müvafiq olmayan maddələri ləğv edir. Ona görə Ləvayehi-qanuniyyə komissiyası təklif edir ki, sair qanunlar kimi Məhkəməyi-hərbiyyə təşkili haqqında da köhnə qanun qəbul olunsun. Bir də Camalbəyov deyir ki, məhkəmə seçki əsası ilə təşkil edilsin. Rusiyada seçki əsası ilə idarələr qurulmasının nə surət aldığını və necə nəticələr verdiyini yaxşıca gördük. Onu artıq öz vətənimizdə də görmək istəmərik. *(Soldan səslər)* Bir də, Avropada heç bir yerdə seçki əsası ilə qurulmuş məhkəmə yoxdur. *(Soldan: Avropa demokratik üsul ilə idarə olunmayıdır.)* Xocayev cənabları 14-cü maddənin təbdilini [dəyişdirilməsini] və 4 ay əvəzinə 6 ay qərar verilməsini təklif edir. Burada Hərbiyyə Nəzarətinin adamı olsaydı izahat verərdi. Amma komissiya üçün heç bir fərqi yoxdur 4 ya 6 ay olsun və texnika məsələsidir. Bundan əlavə, 26-cı maddədə təhvini-cəzanın kimin ixtiyarında olmasından bəhslə, bu ixtiyarın Rəisi-vükəlaya verilməsini təklif edir. Mən təklif edərdim ki, o maddə həman komisiyonun göstərdiyi kimi qalsın. Bir də 24-cü maddəni tənqid edərək deyir ki, kassasiya Hərbiyyə nazirinə deyil, komisiyona verilsin. Mən buna da razı ola bilmərəm. Çünki məlumdur ki, hər iş Hərbiyyə naziri özü təkbəşinə baxmayacaqdır. Yəqin onun yanında bir şura olacaqdır ki, həmin şurada yaxşı hüquqşünaslar dəxi olacaqlardır. Binaənileyh, kassasiyaya da Hərbiyyə naziri təkbəşinə deyil, mütəxəssis təcrübəli adamlar baxacaqlardır. Ona görə təklif edərdim, bu

maddə dəxi eyni məzmunla qalsın.

Layihə maddəbəmmaddə oxunaraq 7, 24 və 25-ci maddələr Ləvayehi-qanuniyə komissiyasına qaytarılaraq, yerdə qalan maddələr qəbul olunur.

Bundan sonra Daxiliyyə Nəzarəti tərəfindən xidmətçilərin maaşının artırılması və bəzi məmuriyyətlərin ləğvi və təsis haqqındakı qanun layihəsinin 3-cü qiraətinə keçilir. Səsə qonulduqda, sosialistlər əleyhinə olmaq üzrə əksəriyyəti-ara [səs çoxluğu] ilə qəbul edilir.

Növbədəki Azərbaycan Hökuməti ilə Ermənistan və Gürcüstan hökumətləri arasında əqd edilmiş [imzalanmış] post-teleqraf müqavilənaməsinin təsdiqidir. Məruzəçi Şəfi bəy Rüstəmbəyli Azərbaycan-Ermənistan müqavilənaməsini oxuyur və Parlaman təsdiq edir. Vaxt gec olduğundan Azərbaycan-Gürcüstan müqavilənaməsinin qiraəti gələn iclasa təxir edilir.

TELEQRAF XƏBƏRLƏRİ

Amerika və Yaponiya

Vaşinqton - Tyanszində olan hadisat barəsində qəzetələr böylə əlavəli məlumat verirlər: Pekində olan Amerika səfiri Dövləti Departamentə xəbər vermişdir ki, Tyanszində Amerika saldatları ilə Yaponiya polisi və camaatı arasında müsədimə [toqquşma] vaqe olmuşdur. Məhəlli [yerli] qəzetələr deyirlər ki, Amerika bəhriyyəunları [matrosları] Yaponiya konsulxanasını təhqir etmişlərdir. Verilən xəbərlərə nəzərən, müqəssirlərə tənbeh edilib [cəza verilib], Yaponiya Hökumətinə üzr istənəcəkdir.

Müttəfiqlər və Almaniya

Paris - Almaniya alacağı ərzağa müqabil qızıl verəcəkdir. Almaniya icazə verilmişdir ki, Şimal dənizində balıq tutsun. Ablukanı [blokadanı] yüngülləşdirmək üçün lazım gələn tədbirlər ittixaz edilmişdir [tədbirlər görülmüşdür].

Yeni Kabinə

İstanbul - Yenidən təşkil edilmiş Tofiq paşa Kabinəsi istefa verdi. Yeni Kabinə təşkil edilmişdir. Damad Fərid paşa Sədrəzəm [Baş nazir] və Xariciyyə naziri, Mustafa Səbri əfəndi şeyxülislam, Maliyyə naziri Tofiq paşa, Camal paşa Daxiliyyə naziri.

London - Avam Kameronında Çörçill Vedjvuda cavab verərəkən demişdir ki, Blaqoveşensk yaxınlığında müharibə edən Yaponiya qoşunlarına müavinət [kömək] etməkdən Amerika qoşunları imtina etmişdirlər. Amerika qoşunlarının komandanı demiş ki, yaponlara hücum edənlərin bolşevik deyil, rus kəndçiləri olduğu və amerikalılar rus kəndçilərinə qarşı atəş açmayacaqları üçün, yaponlara müavinət [kömək] etməmişlərdir. İngilis qoşunları həyəcanı yatıрмаğa dəvət edilmişlərdi. Fəqət onlar Müttəfiqlərə müavinət edəcəklərdir. Çörçill əlavə etmişdir ki, yaponlara hücum edənlər gözəl surətdə təslih edilmiş [silahlandırılmış] bolşeviklər imiş.

Paris - Klemansonun canına sui-qəsd edən Kottini Brüksel [Brüssel] müdafiə edirmiş. O, qətlə qəsd etdiyi ilə ittixam edilərək divani-hərb [hərbi məhkəmə] tərəfindən mühakimə edilmişdi. Müddəyi-ümumi [prokuror] isbat etmişdir ki,

Kottində anarxist ideyası vardır. O öz cinayətinə iftixar edirmiş. Kottin hidətlənərək Klemansoya və burjuaziya hücum ilə bəyan etmişdir ki, hərgah qaçmağa müvəffəq olsaydı, ikinci dəfə Klemansoya sui-qəsd edərdi.

Murmanda [Murmanskda]

London - Şimali Rusiya barəsində İngiltərənin məlumatı-rəsmiyyəsi. Arxangelskin 150 ağaclığında bolşeviklərin hücumu dəf edilmişdir. Düşmənlər meydana-müharibədə 57 ölü, bir çox yaralı və pulemyot buraxmışlardır.

SÜLH ƏTRAFINDA

Yaponiyanın sülh məramnaməsi

Bu vaxta qədər sükut ixtiyar edən Yaponiya nümayəndələri Markiz Okuma tərəfindən tərtib verilən sülh məramnamələrini Sülh Konfransına təqdim etmişlərdir.

1) Balkan və Afrika müstəmələkələri məsələlərində Yaponiya; İngiltərə, Fransa və Amerika ilə həmrəydir.

2) Almaniya və Rusiyaya gələcəkdə olan əlaqəyə gəldikdə, Yaponiya Müttəfiqlərin hərəkətinə müvafiqət edəcəkdir [uyğun hərəkət edəcəkdir].

3) Düşmənlərdən zərər almaq və təribatı emar [bərpa] etmək məsələlərinin həllini Yaponiya Sülh Konfransına vəgüzar edir [tapşırır].

4) Samoa cəzayiri [adaları] məsələsi İngiltərə və Amerika ilə birlikdə həll edilməli. Bu məsələ həllində Bəhri-mühiti-kəbirdə [Sakit okeanda] Almaniyanı

üssülhərəkdən [bazadan] məhrum etmək əsas tutulmalıdır.

5) Novaya Qvineya [Yeni Qvineya] Avstraliyaya keçməlidir.

6) Hal-hazırda Yaponiya tərəfindən işğal edilən Marşall və Karolin cəzirələrinin [adalarının] Yaponiya üçün heç bir əhəmiyyəti yoxsa da, fəqət bu cəzirələrin nemeslər əlində olması Yaponiya üçün xətrəli [təhlükəli] olardı. Bu cəzirələrin üçüncü bir dövlətə verilməsinə əsas olmadığından, Yaponiya təvəqqe edir ki, bu cəzirələr Yaponiyanın kontrolluğu altında olsun.

7) Çindəo, Jiçjao, Sedasao boğazı, hakəza Tyanan dəmiryolu Yaponiyaya keçməlidir. Bunlar almanlar tərəfindən müharibədən əvvəl alınmışdı.

8) Sibiryada qanunu saxlamaq kimi məsələdə Yaponiya Müttəfiqlərlə sazişə girir, fəqət heç bir dövlətin orada imtiyaz almağa səsi olmamalıdır.

9) Çində azad ticarət prinsipi saxlanmalıdır. Çünki Yaponiya hər bir dövlətdən artıq Əqsayi-Şərqdə [Uzaq Şərqdə] sülhün saxlanmasından maraqlanı.

Paris - İtaliya sülh heyətinin sədri Krispi məlum etmişdir ki, İtaliya ilə Serbiya arasında olan ixtilafın fəvqəladə bir məclisdə müzakirə edilməsinə İtaliya bir səbəb görməyir. İtaliya nümayəndələri Sülh Konfransında məlum etmişlər ki, İtaliya Hökuməti əcnəbilərin hökmündən imtina edir.

Dalmaçya məsələsi

Paris - İtaliya Hökumətinin məlumatına nəzərən, Dalmaçya [Dalmatiya] kənarlarının Serbiyaya verilməsi hərbi nöq-

teyi-nəzərlə İtaliya üçün xətrəli [təhlükəli] olardı. Hərgah, Serbiya oralarda istehkam yapmayacağına riza göstərsəydi, İtaliya bəlkə də Dalmaçyanın Serbiyaya verilməsinə razı olardı. Serblər də öz təərəflərindən tələb edirlər ki, Adriatik dənizi boyunda olan istehkamlarını məhv etsin.

Paris - Havas ajansı xəbər verir ki, Vilsona müalicə edən doktor, Vilsona məsləhət görmüşdür uzun müddət istirahətə çəkilsin. Vilson çox yorğundur. Bu gün polkovnik Hauz Dördlər Şurasında onun yerini işğal etmişdir [yerini tutmuşdur].

London - Bu gün ingilis kralı general-leytenant U[ilyam] R[eyn] Marşalı hüzuruna qəbul etmişdir. Bu gün də Ağxa Xan Parisdən Londona varid olmuşdur. Mumaileyh [adı çəkilən şəxs] mövqifdə [stansiyada] Bikaner tərəfindən istiqbal edilmişdir [qarşılanmışdır].

Helsinqforsdan [Helsinki] “Deyli meyl” qəzetəsinə xəbər verilir ki, Bolşevik Hökuməti sülh xüsusunda yeni təklifdə bulunmaq istəyir. Belə ki, Müttəfiqlər[ə] Amudərya çayı ilə Qara dənizi birləşdirmək üçün imtiyaz vermək istəyir. Hakəza [habelə], Türkünstanda pambıq istehsalı üçün də Müttəfiqlərə imtiyaz təklif edəcəklərdir.

QƏZETƏLƏRDƏN

Cəmiyyəti-Əqvam və bolşevizm

Bolşevizmi qəti surətdə məhv etməkdən ötrü Cəmiyyəti-Əqvama [Millətlər

Cəmiyyətinə] beynəlmiləl bir diktatura təşkil edilməsi layihəsi daxil edilmişdir.

Kottinin əfvi

Klemansonun canına sui-qəsd edən anarxist Kottin Klemansonun əmrinə görə əfv edilmişdir.

İspaniyada nazirə sui-qəsd

İspaniya paytaxtı Madrid şəhərində İspaniya Xariciyyə naziri canına sui-qəsd edilmişdir. Nazir salamat qalmışdır. 10 nəfər ölüb, 5-i yaralanmışdır.

Kerenskinin üzə çıxması

Kerenski hökumətinin sabiq vəzirlərindən [Mixail İvanoviç] Tereşenko və [Aleksandr İvanoviç] Konovalov Klemanso və Pişon ilə müşavirədə bulunmuşlardır. Müşavirədə Kerenskinin üzə çıxarılmasından bəhs edilmişdir. Kerenski Parisdən Londona əzimet etmişdir [yola düşmüşdür].

İzmir hadisəsi

İzmirdən alınan axırıncı qəzetələr yunanlıların bihəyalığından və naxallığından [sırtıqlığından] nəşət etmiş [törəmiş] İzmir hadisəsini böylə təsvir edirlər:

Qəzetələrin verdiyi məlumata görə, hadisə böylə olmuşdur: Restoranların birində kef edən yunanlılar atmağa başlayarlar. Polis məmuru Həməzə əfəndi öz vəzifəsini ifa edərək yunanlıların eys etdiyi [yeyib-içdiyi] restorana atışmanı təhqiqə gəlir. Yunanlılar Həməzə əfəndiyə atəş açırlar. Qarğaşalıqda polis nəfərlərindən birisi çiyindən yaralanır. Həməzə əfəndi özünə kömək çağırmaq üçün ha-

vaya bir neçə güllə atır. Bu atışma səsində 4 min nəfər yunanlılar yığıb polis məmurlarını əhatə edirlər. Həməzə əfəndi on güllə ilə buradaca qətl edilir. Məhəllihadisəyə [hadisə yerinə] dərhal qoşun gəlib əhalinin mümaniətinə [maneciliyinə] baxmayaraq onları dağıdır. Hərçənd ki, məhəlli [yerli] yunan qəzetələri buna başqa bir rəng vermək istəmişlərsə də, fəqət müvəffəq olmamışlar. Çünki yunanlıların günahı məlum idi. Polisi əhatə edən əhali tələfatsız pərakəndə edilmişlərdir. Bu hadisələr münasibətilə şəhərin türk komandanı ümum qəzetələrdə hadisəni olduğu kimi təsvir etmiş və yalan xəbərlər nəşr edən “Kvilio” nam [adlı] yunan qəzetəsi daimi surətdə qapanmışdır.

AXISKA UYEZDİNDƏ

Axıska dəstəsi naçalniki general Kvinitadzenin verdiyi məlumata görə, müsəlmanlar yenə təzədən Potsxov rayonundan sərhədi keçib düşmənanə hərəkata başlamışlar. Aprelin 4-də müsəlləh [silahlı] müsəlmanlar dağdan enib Axıska uyezdində [qəzasında] olan Xanə kəndini işğal etmişlərdir. Axıska dəstəsi əsgərləri aprelin 6-da hücumu keçməyə məcbur olmuşlardır. Düşməni sıxışdırmaqla bərabər Carsiman, Çilvan və Pətrəvyan kəndləri xəttini işğal etmişlərdir. 60-a qədər əsir alınmışdır. Ərdəhan əsgərlərinin yaxınlaşması kəşf edilmişdir. Aprelin 7-də Gürcüstan əsgərləri cənuba tərəf irəliləyib Yeniköy, Çançax, Sakira kəndlərini zəbt etmişlər. Yeniköy rayo-

nunda 3 top alınmışdır. Əsgərlərin başçısı Musakiyev Diqurda milli əhali tərəfindən qətl edilmişdir. Əsgərlər buna qisasən Diqur bəylərindən Əhməd bəy Abaşidzeni və onun oğlunu öldürmüşlərdir. Gürcüstan əsgərlərinin hücumu davam edir.

DAĞISTAN ƏHVALI

Mütərikə konfransı

Aldığımız məlumata görə, srağagün aprelin 11-də Dağıstan Hökuməti nümayəndələri ilə general Denikin arasında sülh mütərikəsi [atəşkəs] konfransının birinci iclası vaqe olmuşdur. İclasda Müttəfiq dövlətlər nümayəndələri dəxi, İngiltərə generalı Briks başda olmaq üzərə iştirak edirlər.

Dağıstan sülh heyəti

İstanbuldan alınan məlumata görə, Cibaliyyun [Dağıllar] İttifaqı Cümhuriyyətinin sülh heyəti martın 16-da İstanbuldan Parisə hərəkət və əzimet etmişdir [yola düşmüşdür].

“Qurultay”

Aprelin 4-də general Lyaxov tərəfindən osetinlərin syezdi “Qurultay” dəvət edilmişdir. Syezddə osetinlərin irticəpərəstlərindən cüzi bir hissə ancaq iştirak edir. Bugünlərdə general Lyaxov kəndisi dəxi həman “Qurultayda” iştirak üçün Qrozniya hərəkət etmişdir.

General Denikin Petrovskaya gələcəkmiş

“Znamya truda” qəzetəsi yazır ki,

bugünlərdə Petrovskdan gələn bir nəfərin rəvayətinə görə, Könüllü ordu Baş komandanı general Denikinın Petrovska gələcəyi gözlənirmiş. Denikinın Petrovska gəlməsi Könüllü ordu nümayəndələrinin Dağıstan Hökuməti ilə Dağıstan daxilində müharibə hərəkətinin qət edilməsi [dayandırılması] məsələsi haqqında müzakirədə bulunacaqları ilə əlaqədardır.

Dağıstan nümayəndələri

Könüllü ordu ilə olan münasibəti aşkar etməkdən ötrü bu yaxınlarda Terskdən Yekaterinodara Dağıstan heyəti gəlmişdir. General Lyaxov ilə müzakirədə bulunmaqdan ötrü məzkur [deyilən] heyət Pyatiqorska göndərilmişdir. Heyət Pyatiqorska azim olanda [yola düşəndə] general Denikinə bir müxtirə [yazılı qeyd; nota] vermişdir. Bu müxtirədə Dağıstan Hökuməti tarixi, bolşeviklərlə mübarizə əhvalatı və Dağıstan millətlərinin Müttəfiqlərə olan münasibəti və qeyri əhvalatlar yazılmışdır.

TÜRKİYƏ XƏBƏRLƏRİ

İstanbul türklərindir

İttılaati-xüsusiyyəməizə [aldığımız xüsusi xəbərlərə] görə, İstanbulun bir türk mədinəsi [şəhəri] və türk paytaxtı olaraq buraxılmasına Paris Sülh Konfransında qərar verilmişdir. Bu qərar sülh müqəddəratı ilə bərabər bu ayın 10-da hökumətimizə təbliğ ediləcək və bu təbliğ tarixindən etibarən sülh əqd edilmiş [imzalanmış] olacaqdır.

Rumların vahi müddəəyatı [əsassız iddiaları]

Venizelos təhriki ilə İstanbul rumları hər növlə intriqalar çıxarıb İstanbulun Yunanıstana verilməsi yolunda hərəkət çıxarırlar. Bu hərəkətə bir nümunə olmaq üzrə İstanbuldakı rum kəlisələrində [kilsələrində] alınan qərarın bir nüsxəsini İstanbul qəzetələrindən nəqlən aşağıya dərc edirik.

Martın 8-də rum kəlisələrində qiraət edilən qərarın surəti-mütərcəməsi [tərcümə edilmiş surəti] şudur:

“İstanbul və həvalisi[nin] [ətrafının] rum əhalisi hənzət əsarət altında bulunduğtu cəhətlə sərbəstcə ictimə edə biləcəyi [yığışa biləcəyi] yeganə mərakizi [mərkəzləri] təşkil edən məbədlərində toplanmışlar və hürriyyətpərvər dövlətlərin müzəffəriyyətinin [qalibiyyətinin] nəticəsi olaraq təzahür edən millətlərin kəndi müqəddəratını və istədikləri tərzidarəni təyin xüsusunda sərbəst bulunmaları qəziyyəsinə kəndilərinə də təşmil [şamil] edərək, əsarət altında bulunduğtu halda belə bir amili-təməddün [mədəniyyət amili, mədəniyyətin hərəkətverici qüvvəsi] olduğtu bu ərazi üzərində 25 əsrdən bəri haiz [sahib] olduğtu hüququ elan etmişlərdir.

Hər xüsusda yüksək bir mövqedə bulunun və son beş əsrin zərfində bütün həyatı işgəncə və məzalim [zülmlər] silsiləsi təşkil edən bir millətin qeyri-qabili-təməddün [mədəniləşmə qabiliyyətinə sahib olmayan] zalımların barbar boyunduruğtu altında daha ziyadə qalmasına nə hürriyyətpərvər Etilaf [Antanta] dövlətləri, nə də ələmi-mədəniyyət təhəmmül edəm-məyəcəyindən [dözməyəcəyindən] əmin

olan və Hərbi-ümuminin [Dünya müharibəsinin] daha bidayətindən [başlanğıcından] bəri Etilaf dövlətlərinin əhraranə [hürriyyətpərvər] prinsiplərini iltizam edən [qəbul edən, öhdəsinə götürən] və bundan dolayt türklər tərəfindən daha ziyadə şiddətlə təqibətə düçar olan bütün Türkiyə rumluğtu hissiyyat və amali-ümumiyyəsinə tərcüman olaraq təməyüləti-milliyəsinin [milli təməyüllərinin] kamilən təsviyəsi [tamamən həll edilməsi] haqqındakı layətzəlzəl [sarsılmaz] arzusunu elan və ana vətəni olan Yunanıstana iltihaqı [birləşməsi] atidə [gələcəkdə] inkişafı-təbiisinintəmini və Şərqi-qəriddə [Yaxın Şərqdə] yeni hərç-mərclərin mən'i [önlənməsi] üçün yeganə bir əsasi-mətin [möhkəm təməl] ədd [hesab] edərək, başqa dürlü tərzitəsviyəni [başqa həll yolunu] bütün qüvvəti ilə rədd etməyə əzm etmiş olduğtu bəyan və ən yüksək məqami-millisi [milli kürsüsü] olan patrikxanadan işbu qərarın Sülh Konfransında İngiltərə, Fransa, İtaliya, Amerika və yunan müməssillərinə [nümayəndələrinə] təbliğini rica eylər.”

Ərəb hökuməti

Məlum olduğtu üzrə, böyük dövlətlərin nümayəndələrindən mürəkkəb [ibarət] olmaq üzrə Sülh Konfransında beş dövlətin ikişər [hərəsindən iki] nümayəndəsindən ibarət bir Onlar Məclisi təşkil olunmuşdur. Paris qəzetələrində oxunduğuna görə, Onlar Məclisi Əmir Faysalın Ərəbistana mütəəlliq [dair] məlumatını istəmə etmişdir [dinləmişdir]. Əmir parlaq əlbiseyi-milliyəsinə labis [milli libasını geymiş] olduğtu halda tələb-naməsini məclisə təqdim etmiş və iza-

hati-şifahiyyəsinə [şifahi izahını] ərəbcə olaraq vermişdir. Bu izahat ingilis miralayı Laurens tərəfindən ingiliscəyə tərcümə edilmişdir. Hicaz mürəxxəsi [nümayəndəsi] mütəliatını [qiymətləndirmələrini] pək vasi [xeyli geniş] miqyasda tutmuşdur. Bütün ərəblərin müməssili [nümayəndəsi] sifətilə ortaya atdığtu prinsiplər bir xeyli məsaili təşviş edəcək [bir çox məsələləri qarışdıracaq] mahiyyətdədir. Əmir İskəndərundan Diyarbəkire və oradan Bəhri-mühiti-Hindiyə [Hind okeanına] qədər imtidad edən [uzanan] bütün Asiya həvalisində ərəbcə təkəllüm edən [danışan] bilümmum [bütün] millətlərin Cəmiyyəti-Əqvamın kəfəletə təhtində [Millətlər Cəmiyyətinin zəmanəti ilə] bir hökuməti-müstəqilə halına vəzini [müstəqil hökumət halına gətirilməsini] tələb etmişdir.

Orta Asiyada İslam Federasyonu

İstanbul qəzetələrində görülmüşdür: *“Bombeydən 11 şubat tarixi ilə “Tayms” qəzetəsinə çəkilən bir teleqrafnamədə əzcümlə [o cümlədən] atidəki [aşağıdakı] məlumat verilir:*

Buxara əmiri Kabil şəhərinə və Rusiyaya bir taqım heyəti-mürəxxəsə [nümayəndə heyəti] göndərmişdir. Asiyayivüsta [Orta Asiya] xanları tərəfindən vasi [geniş] səlahiyyətlərlə təchiz olunan digər bəzi heyəti-mürəxxəsənin əlyövüm [hal-hazırda] Kabildə bulunması Buxara heyətinin keyfiyyəti-əzamına [ezamiyyətinə] bir qat daha böyük bir əhəmiyyət verməkdədir. Anlaşıldığına görə, bunların səbəb və məqsədi-əzami Asiyayivüsta müsəlman müluku [hakimləri, hökmdarları] arasında bir ittifaq vücuda gə-

tirməkdir. Əfqanıstan əmiri Buxara ordusu ilə idarəsinin tənsiq və islahına [qaydaya salınmasına və yaxşılaşdırılmasına] müzahirət [köməklilik] edəcəyinə dair Buxara əmirinə vədlərdə bulunmuşdur. Digər tərəfdən, müsirrən [təkidlə] dəvəran edən [dolaşan, gəzən] bir rəvayətə nəzərən ittifaqi-cədidin [təzə ittifaqın] bir növ zamanı [zaminini] olmaq üzrə Əfqanıstan əmirinin oğullarından biri də Buxara əmirinin qızlarından birini alacaqdır.

Osmanlı imperatorluğunun son fəlakətlərinə rəğmən əfqanlılar ilə hədd qəbaili [sərhəd qəbilələri] Zati-şahanəni əlan [hal-hazırda] xəlifeyi-islamiyan [müsəlmanların xəlifəsi] olaraq tanıyırlar. Türkiyənin məqasiməyə uğradılması [bölüşdürülməsi] isə fəvqəladə hiddət və infialarını mövcub olacaqdır [hiddət və qəzəblərinə səbəb olacaqdır].”

* * *

13 şubat tarixli “Tayms” qəzetəsi Asiyayi-vüsta hökuməti-müttəhideyi-mənzuməsinə [qurulmaqda olan birləşmiş Orta Asiya hökumətinə] həsr etdiyi bir baş məqalədə şu yolda bəstə-mütaliə edir [fikirlərini meydana qoyur]:

“Asiyayi-mərkəzi islam müluku [Orta Asiyanın müsəlman hökmdarları] arasında bir ittihad və ittifaq təsisi təsəvvürünə dair Bombey müxabirimizdən [müxbirimizdən] aldığımız məlumat son zamanlarda bu məsələyə dair dəvəran edən rəvayəti təyid edəcək [təsdiqləyəcək] bir mahiyyətdədir. Bu təsəvvürün başlıca amil və mürəvvi [əsas təşəbbüskarı, rəvac verəni] Əfqanıstan əmiridir. Anlaşılan,

müşarünileyh [adı çəkilən şəxs], Buxara əmiri ilə bir ittifaq əqd etmək [imzalammaq] üzrə bulunur. Buxara xanının bir heyəti-mürəxxəsəsi ilə Asiyayi-vüstadakı daha kiçik müsəlman mülukunun [hakimlərinin] müməssilləri əlyövüm Kabil şəhərində bulunurlar. Əmir Həbibulla Buxara ordusu ilə idarəsinin səlahi [yaxşılığı, asayışı] üçün müqtəzi müavinəti [lazım olan köməyi] göstərməyə hazır imiş. Ehtimal ki, bu yardım bolşevizmə qarşı olacaqdır. Məməfi [bununla belə], şurasını unutmamaq lazım ki, Əfqanıstan əmiri ilə Asiyayi-mərkəzi müluki-islamiyyəsi arasında daima pak sıxı və dostanə münasibət cərəyan etmiş, əmir Həbibulla pədəri [atası] Səmərqənddə mənfi [sürgündə] ikən burada doğ[ul]muşdur. Asiyayi-mərkəzidə bir islam hökuməti-müttəhidəsi zümərəsinin [qrupunun] təşkili İngiltərə üçün naxoş bir şey deyildir. Bu mənzumə şübhəsiz Əfqanıstanın nüfuz və təsiri altında bulunacaqdır. Əmir Həbibulla isə İngiltərəyə və Hindistan hökumətinə qarşı sədaqətindən heç bir zaman inhiraf etmədi [dönmədi]. Müşarünileyh [adı çəkilən şəxs] alman və türk mühərriklərinin [təhrik edicilərin, qızıdırıcıların] qandırıcı təklifatını [aldadıcı təkliflərini] daima rədd etmişdir. Vaqəən [həqiqətən də] əfqan böyüklərinin fəsadçı və qarışdırıcı qismini daireyi-etidalda [təmkin dairəsində] tutmaq ötdən bəri güc bir şeydir. Fəqət buna müqabil əmiri-Əfqanıstan qənaət və sədaqətində heç bir zaman zərrə qədər bir əsəri-tərəddüd göstərmədi. Etılafın [Antantanın] zəfəri əmir Həbibullanın məsləyəndəki isabəti təyid və təsdiq etmişdir. Müşarüniley-hin mövqeyi heç bir zaman şimdiki qədər əmin və qüvvətli deyildi.

Asiyayi-mərkəzi mənzumeyi-müttəhidəsinin turançılıq məsləki ilə əlaqədar olacağını fərz və qəbul etmək üçün ortada bir səbəb yoxdur. Lakin eyni zamanda gərək Asiyayi-mərkəzi və gərək Hindistan müsəlmanları arasında Türkiyəyə qarşı pak qüvvətli hüsn-təvəccöh və təmayül mövcuddur. Müsəlman əfkari-ümumiyyəsinin [ictimai rəyinin] bu istiqamət və mətufiyyəti [yönəlməsi] Paris Konfransında hər halda nəzəri-etibara alınmaq lazım gələn mühüm bir cərəyandır.”

CÜMƏ GÜNKÜ MÜHÜM XƏBƏRLƏR

Odessanın işğalı

Kiyev (radio xəbəri) - Odessa sortirovoçni mövqif [tərtibat stansiyası] bolşeviklər tərəfindən işğal edilmişdir. Bizim hissələr iskələdə duran dava gəmiləri dəstəsi ilə müharibə etmişdir. Odessa iskələsində Müttəfiqlərin gəmiləri vardır. Düşmənlər Ağkırmana ricət etmişlərdir [geri çəkilmişlər].

- İngilis əməlləri tələb edirlər ki, Rusiyada olan ingilis qoşunlarını İngiltərəyə geri dəvət etləsin.

Amerikada bolşeviklər

London - Nyu-Yorkda polis Rus Əmələ-Kəndçi İttifaqı mənzilini təftiş edərək 200 nəfər bolşevikləri həbs etmişdir. Bunlardan bolşevizmə aid bir çox kitablar tapılmışdır. Rus dilində yazılan intibahnamələrdə [təbliğat vəraqələrində] bolşeviklər Amerika hökumətini düşürməyi təklif edirlər.

- Vyanadan xəbər verirlər ki, Almaniya-Avstriya Şurası Avstriyanın nemeslərlə məskun olan hissəsinin Almaniya mülhəq olması [birləşməsi] qanun layihəsini qəbul etmişdir.

Dağıstanda

Aprelin 2 və 3-də Alxan-Yurt, Kuları və Berdikel kəndləri Könüllülər tərəfindən əhatə edilmişdi. Alxan-Yurt iki həftəlik mühasirədən sonra büsbütün yandırılmışdır. Digər iki kənd isə çox mütəzərrir olmuşdur [ziyan çəkmişdir]. Alxan-Yurt kəndi əhalisi başqa yerə köçürülmüşdür. Alxan-Yurtda 400 nəfər şəhidimiz vardır. Kənddə qalmış olan həştad nəfər arvad-uşaq kazaklar tərəfindən amansız bir surətdə qətl edilmişlərdir. Aprelin 4-də Ustar-Qardoy altında düşmənlərdən min nəfər qətl edilmişdir. Könüllü qoşunlara komandanlıq edən general Şatilov qıçından ağır surətdə yaralanmışdır.

Qudermesin işğalı

Axırıncı məlumata görə, Könüllülər qızğın müharibədən sonra Qudermes mövqifini [stansiyasını] işğal etmişlərdir.

Sülh danışığı

Aprelin 7-də Könüllü ordusu Dağıstan Hökumətinə dəvətnamə göndərərək sülh barəsində danışmaq üçün aprelin 10-da Qrozniyə gəlmələrini xahiş etmişlərdir. Bu şuraya general Denikin və Müttəfiq dövlətlərin nümayəndələri gələcəkdirlər.

- Dağıstan oblasti, Xasavyurt okruqu, Çeçen oblasti və İnquş dairəsi idareyi-əsgəriyyə [hərbi rejim] altına alınmışdır.

- Dağıstanda ümumi səfərbərlik elan edilmişdir. Çeçenistan və İnquşistandan qoşunlar cəm edilmişdir.

VÜKƏLA ŞURASINDA [NAZİRLƏR KABİNETİNDƏ]

* Ədliyyə nazirinin Xüsusi təftiş və istintaq komissiyası üzvü [üzvü] təyini haqqındakı məruzəsindən sonra qəet edilmişdir:

Bakı mirovoy sudyası İsmayıl bəy Sul-tanov ilə sabiq Tiflis Məhkəmə Palatası sədri Yuri Dmitriyeviç Rusanovu həman komissiyon əzalığına təyin etməli. Bir yerə göndərdikdə xidmətdə olan həman komissiyon əzasına gündəlik 100 rublə, xidmətdə olmayanlara gündəlik 140 rublə verməli.

* Ticarət və Sənaye nazirinin dövləti [dövlətə məxsus] mərmı zavodu fəhlələrinə mart ayının ikinci nisfi [ikinci yarısı] məvacibi üçün 50 min rublə təxsis [ayrılması] haqqındakı məruzəsindən sonra qəet edilmişdir:

Hökumət təhti-ixtiyarındakı 20 milyon fondan borc təriqi [yolu] ilə 50 min rublə buraxılsın. Fəqət həman məbləğin ən yaxın zamanda geri verilməsi şərtidir.

NƏZARƏTLƏRDƏ [NAZİRLİKLƏRDƏ]

Məsai Nəzarətində

* Keçən günkü nömrəmizdə Quliyev dəyirmanı fəhlələrinin tələbat verərək tətıl etmələrini və Məsai Nəzarəti tərə-

findən Rəhim Hüseynzadənin oraya göndərilməsinə qareinə [oxuculara] xəbər vermişdik. Məzkur [adı çəkilən] Məsai Nəzarəti [Əmək Nazirliyi] nümayəndəsinin işə müdaxiləsi ilə tələbat dəyirman müdiriyyəti tərəfindən qəbul edildiyindən, dəyirman fəhlələri işə başlamışlardır.

* Tağıyev Fabriyası Fəhlələri İttifaqı Məsai Nəzarətinə müraciətən məlum etmişdir ki, fabrika müdiriyyəti müştərək müqavilənaməni [kollektiv müqaviləni] qəbul etmək istəməmişdir. Bundan dolayı fəhlələr miyanında [arasında] ixtilaf baş verməkdədir. Məsai Nəzarəti Baş fabrika müfəttişinə müraciətən təklif etmişdir ki, fəhlə və Fabrika müdiriyyəti nümayəndələri və Məsai Nəzarəti nümayəndəsindən mürəkkəb [ibarət] bir komissiyon təşkil etsin ki, fabrikada müştərək müqavilənaməni təhqiç etsinlər.

* Məsai Nəzarəti Biləcəri dairəsi dəmiryolları xidmətçilərinə elam etmişdir [bildirmişdir] ki, Nəzarət Moskva dekreti ilə əlavə almayan xidmətçilərə əlavəni vermək üçün Vükəla Şurası [Nazirlər Kabineti] nəzdində təşəbbüsatda bulunmuşdur. Binaənileyh [ona görə], Nəzarət təklif etmişdir ki, fəhlələr çıxışdan özlərini saxlasınlar. Zira ən yaxın zamanda məsələ müzakirə ediləcəkdir.

MİLLİ DİLİMİZ

Yer üzündə yaşayan hər millətin milli dili, milli lisanı, milli adət [adətləri] olduğu hər kəscə bəllidir. Hər millət isə kəndi dili ilə qonuşur. Təbiidir ki, bu gün bir rus, yaxud bir alman kəndi dilini buraxaraq başqa bir dil ilə kəndi qardaşı və milləti

ilə əsla qonuşmaz. Çünki millət və milliyət yalnız dil ilə ayrılır.

Əski hökumət zamanında rus dili cəbri [məcburi] olaraq hər yerdə oxudulurdu. Buna binaən [buna görə] də hər kəs rus dilini öyrənməyə çalışırdı. Lakin inqilab çıxdı, əski zülüm, əski hökumət ortalıqdan qaldırıldı. Hər millət kəndi hüququnu tanımağa başladı. Odur ki, Rusiyada bir neçə hökumət əmələ gəldi. Bunlardan birisi də türk və islam hökumətidən ibarət bugünkü Azərbaycanımızdır. Rusiyada mövcud hər millət kəndi istiqlalıyyətini elan etdikdə, Azərbaycan da bu yolda geri qalmadı. Üçrəngli sancığını yüksəltdi və yüksəldəcəkdir. Demək, Azərbaycan bütün dünyaya elan etdi ki, artıq o hürri yaşayacaq və kimsənin himayəsi altına girməyəcəkdir.

Azərbaycan kimi başqa millətlər də müstəqil oldular. Bütün dairələri, məktəbləri milliləşdirdilər. Azərbaycan da milliləşdi, lakin o qədər yox. Bu gün hökumət dairələrinin çoxlarında rus dili yenə davam edir. Ona qarışmayız. Çünki bir səbəb var ki, öylə də olmuş. Lakin Gəncədə bazar başına çıxılırsa, bir çox edadının yuxarı sinif tələbələrini kəndi türk və islam qardaşları ilə rusca qonuşduqları görülür. Keçmiş zamanlarda rusca qonuşulardı, çünki o zaman rusca rəsmi bir dil idi. Lakin şimdi, əcəba neyçün rusca qonuşalım? Şimdi ki, rəsmi dil türkcədir. Bizim də kəndi dilimiz türkcədir. Rusca qonuşaraq neyçün kəndi dilimizi unuturuq? Neyçün kəndi dilimizi təhqir edirik?

Gəncədə təşkil olunmuş Gəncə vilayəti Türk Müəllimlər İttifaqı növbəti iclaslarının birində bütün türk müəllim-

lərinin bir-biri ilə, yaxud kəndi amirləri ilə hər zaman türkcə müxabirədə [yazışmada] bulunacaqları təhti-qərara alındı.

Əlbəttə, dilimizi yüksəltmək, tərəqqi etdirmək əhalinin ziyalı qismindən asılıdır. Bu iş, bu vəzifə müəllim və tələbələrımızdən asılıdır. Bir dükənçi türkcə qonuşarkən bir türk tələbəsinin, yaxud müəlliminin arxadaşı ilə rusca qonuşması eyib deyilmi? Bu gün fransız lisanı ümumi bir lisan hökmünü almışdır. Neyçün əcəba? Çünki fransızlar mədəni bir millət olduqları kimi, çalışmaları sayəsində dillərini də gözəl bir rəngə qoyaraq zənginləşdirmişlər. Buna baxılırsa, türk dili də fəna deyildir. Türk dili söyləyşdə, nəfislikdə başqa dillərdən geri qalmamışdır. Çalışalım türkcə qonuşalım və türkcə yazalım ki, 80 milyonluq bir türk millətinin dili də geridə qalmasın, kəndisinin varlığını isbat etsin.

Müəllim Davud

ƏCZAXANA TƏHLÜKƏSİ

Malışev familiarlı bir şəxsin şikayətinə görə, mart ayının 20-də Səhiyyə Nəzarəti Nikolay küçəsindəki sabiq “Zumirov” əczaxanasını üç yüz rublə ilə cərimələmişdir. Cərimənin səbəbi isə doktor Şahnəzərovun nüsxəsi ilə həman əczaxanadan tələb olunmuş əczanın əvəzinə saxta və təbdil olunmuş [dəyişdirilmiş] qeyri-həqiqi əczanın buraxılmasıdır. Bunu təhqiq etmək üçün qayırılmış ədviyəni [dərmanı] şəhər emalatxanasında təhlil edirlər və məlum olur ki, doktorun yazdığı ədviyə əvəzinə ta-

mamən başqa bir şey vermişlər. İştə bu ikinci əczaxanadır ki, Səhiyyə Nəzarəti tərəfindən cərimələnir. Birinci əczaxananın günahı başqa idi, hökumət qoyduğu nırxdan artıq pul tələb olunmuşdu. Bu iki vəqənin hangi olursa-olsun, təhqiq və ya təftiş olmayınca əhali üçün kəşf olunmayacaq və üstüörtülü məsələlərdir ki, camaatı həmişə həyəcan və təşvişdə bulundurur.

Filhəqiqə [doğrudan da], ədviyənin həqiqi və ya qeyri-həqiqi olduğunu isbat etmək üçün həmişə təhlil üsuluna ehtiyac vardır ki, bu da hər saatda, hər dəqiqədə mümkün olan şeylərdən deyil. Doğrudan da, hangi əqli-səlim [məntiq] sahibi naxoşunu əzrayılın pəncəsində buraxaraq ədviyənin təhlili üçün emalatxanalara yüyürəcəkdir? Şəfa üçün mü, yoxsa həqiqətin kəşfi dalıncamı naxoş sahibi çabalasın? Ən ağır və çarəsiz hallərdən biri də budur ki, insanı mat və məbhut [çaşqın, mat-məəttəl] buraxır. Qoy birə-beş, birə-on nırxdan artıq tələb etsinlər. Eybi yoxdur. Böylə qanunsuzluğa hər kəs razı ola bilər, lakin ədviyənin təbdilinə hər kəs razı olmayacaqdır. Hər rərətini söndürməyə ədviyəsinə möhtac qalmış bir naxoşa bərəks [əksinə] hərərətini qovzayan [qaldıran] bir dərman verilsə, şəkk yoxdur ki, bu təbdilat [dəyişiklik] biçarə naxoşu fəvvrən [dərhal] öldürəcəkdir. Əczaxanalarda ənvai [cürbəcür] zəhərlər mövcuddur ki, bunlardan kimsəyə şəfa hasil olduğu kimi, kimsəyə də dərhal ölüm tabutu hazır olur.

Söz yoxdur ki, dərmanlar dəyişik verilməzsə, bir bu qədər də səhv və xətalər baş verməz. Fərz edəlim ki, bir şəxs şərbətə, yaxud xörəyə bir zəhər daxil edib,

onunla düşməni tələf etmək istəmişdir. Böylə bir şəxs canı və qatillərə məhsus olaraq [sayılaraq] təhti-məsuliyyətə [məsuliyyət altına] alınmazmı? Ola bilsin ki, əcza təbdilatından Malışevin naxoşuna heç bir sədəmə [ziyan] toxunmamışdır. Lakin bununla əczaxana sahibi məsuliyyətdən azad olunammaz. Qatilliyə müqabil [bərabər] bir hərəkətdə müttəhim olmuş şəxsin cəzası 300 manatlıq bir cərimə ilə ölçülməz. Böylə canının karastısı [iş alətləri] gərək əlindən alınsın və özü də tövqif olunsun [tutulsun]. Onun karastısı ki əczaxanadan ibarətdir, əlindən alınmamışdır. Binaənileyh [ona görə], ümid yoxdur ki, bu cənab adətkərdə [adət etdiyi] qəbahətindən əl çəkə bilsin. Buna biz adətkərdə adı verməkdə bir sübutumuz da budur ki, şəhərin məşhur doktorlarından biri Nikolay əczaxanasının emalından şübhələnərək sair əczaxanalara müraciət etməyi məsləhət görürdü. Böylə olan surətdə həman əczaxana gərək tamamən qapanılsın. Əvəzinə bir hökumət əczaxanası açılsın. Bu da mümkün olmadığı surətdə, qoy Nikolay küçəsində heç əczaxana olmasın. Beş qədəm uzağa getməklə əhalinin halına bir o qədər də təfavüt etməz. Lakin bir ağanın mənfəəti-şəxsiyyəsi üçün yüzlərcə naxoşları vaxtsiz qəbiristanına göndərmək böyük bir cəlladlıqdır ki, bunu Səhiyyə Nəzarəti gərək imdiyə qədər düşünəydi.

Kim bilir ki, sair əczaxanalar nə kimi hərəkətdə bulunurlar? Hangi dəlillə camaat əmin olsun ki, sair əczaxanalarda təbədüllat oyunu yapılmayı? Ta bu əczaxanalar hökumət əlinə keçməzsə, o vaxta qədər istənilən əminlik də hasil

olmaz. Bari, bir dənə hökumət əczaxanası olaydı. Sairləri ehtiyatkarana hərəkət edərdilər.

Təəccüb burasıdır ki, bir vaxt əczaxana sahibləri ilə mübarizəyə qalxan əczaçılar onların hər növ eyib və qüsurlarını qəzetələrdə yazırdılar. Amma bu gün sakitcə dayanıb sahiblərinin hərəkətlərindən heç bir şey xəbər verməyirlər. Səbəbi də budur ki, tamam xahiş və tələblərini alıb, sahibləri ilə barışmışlar. Bununla belə, biz istəməyirik buna qane olaq ki, əczaxana şagirdləri maddi ehtiyaclarının rəfi [aradan qaldırılması] ilə həqiqəti pərdələməyə qəsd bağlamışlar.

Xülasə, kim nə deyir, desin. Əhalinin mənfəti mülahizəsi ilə müttəhim əczaxana gərək qapadılsın. Əvəzinə hökumətinki açılsın, ta ki özgələ də ibrət olsun. Buna cərimə ilə çarə olunammaz.

Fərhad Ağazadə

KONFRANS

Kırım nümayəndəsi Ədhəm Feyzi əfəndinin mühazirəsi münasibətilə

- 2 -

Nətiq buraya qədər olan sözünü tamamladıqdan sonra 5 dəqiqə tənəffüs edilməsini təklif etdi. Təklif fəhlənin alqışları və “Yaşasın möhtərəm müsafirimiz!” nidaları ilə qəbul edildi. Nətiq də bu təqdirə, bu müsafirnəvazlığa qarşı təşəkkür və ehtiramını müttəbəssim bir çöhrə ilə reverans yaparaq iskamləsinə çəkilib oturdu.

Rəis əfəndi məclisə xitabən: Vaxtımızı zayə etməmək istər isək, bu 5 dəqiqəlik tənəffüs müddətində şu anda Bakıdan məclisimizə təşrif edən möhtərəm Cavad bəy bizə sevincli xəbər gətirmiş, müsaidə ediniz də söyləsinlər, deyincə həp bir ağızdan “istəriz, buyursunlar” demələri üzərinə Cavad bəy milli bir ruh, atəşin bir lisan ilə qəhrəman ordumuzun paytaxtımıza kamali-əhtişam ilə girdiyini və paytaxt onları küçələr al, yaşıl, göy bayraqlar, rəngarəng xalılarla təzyin edidiyi [bəzədildiyi] halda böyük-kiçik, erkək-qadın kamali-məhəbbət və səmimiyyətlə qarşıladığını söyləyərək, bu gün tarixi-milliyə qeyd edilməyə layiq bir gün olduğunu və keçən sənəki məhrumiyyətlə qarşı bu sənəki məsudiyətini söyləyincə, fəhlə qardaşların sürəkli alqışları ilə “Yaşasın sülh və səlahə xidmət edəcək ordumuz!” cümləsi zalı titrətdi. Bundan sonra bir-iki kişi daha bu barədə söz aldı, söylədi. Onlar da alqışlara qərqlədu.

Tənəffüs zamanı keçməkdə idi. Söz yenə mühazirə sahibinə verildi. Mühazirənin ikinci qisminə keçildi.

Möhtərəm irqdaşlar!

Yaşayış ardı-arası kəsilməyən bir güləşdən ibarətdir. O güləşdə də təbiidir ki, güclü olan yenir. Fəhlələrlə sərmayədarlar güləşi də bu növdən idi. Əvvəlcə söylədiyim kimi, bu iki ünsürdən biri, yəni sərmayədarlar dayandıqları dəhşətli bir gücə, bir hökumət gücünə istinadən bu ana qədər hər istədiklərini yadıra gəlmişlərdi. Çox dəfələr fəhlənin tətilləməsi bir qəbahət kimi tələqqi edilmiş, onun üçün də qırbaclar, süngülər altında zorla işlədilmişlər, kapitalistlərə fəda

edilmişlərdi. Bunun nümunəsini aramaq üçün uzaqlara, qərbi Avropaya qədər getməyə hacət yox. Bir qaç sənə əvvəl Rusiya imperializmi istibdadına bir dö-nər baxarsaq, onun canlı misallarını görməkdə heç güclük çəkməyiz. Bu haqsızlıq, bu ədalətsizlik sür-gət davam edənməzdi. Əlbəttə, o dayandıqları gücün zəiflədiyi zaman da olacaqdı. O zaman, iş-tə, gəldi çıxdı.

Həpimizə bəlli ki, kapitalistlərin mübarizə etdikləri yalnız fəhlə sinifi deyildir. Kəndiləri kimi digər kapitalistlər və bilxassə [xüsusilə] əcnəbi məmləkətlər kapitalistləridir. Yetişdirdikləri məhsulları, mətaları sərbəst məxrəclərdə, bazarlarda digər məmləkətlərin eyni məhsulları, mətaları ilə bir rəqabət qapısı açır. Bu rəqabət də onlara pək bahalı olur. Bu səbəbdən monopol edilmiş yerlər istərlər. Ondan ötrü də hökumətlərinə də imperializm fikrini təlqin və digər qitələr və ölkələr fəth və ilhaqını [birləşdirilməsini] tövsiyə edirlər. Bu surətlə qanlı qovğalara səbəbiyyət verirlər. Şimdiyə qədər olan qovğaların əksərisi və hələ Cahan müharibəsi bunun nəticəyi-təbiyyəsin-dən başqa bir şey deyildi.

Sırası gəlmişkən, buranı bir parça izah edəlim. Qərbi Avropa millətləri kapitalistləri arasında ən irəli gedənlər ingilis kapitalistləri ilə alman kapitalistləri idi. Cahan bazarlarında və hətta İngiltərədə belə ingilis mətasına meydan oxuyan alman mətası və hələ Hamburq-Bağdad dəmir yolunun Hindistanı təhdidi ingilis imperialistlərinin uyxusunu çoxdan qacırmışdı. Buna bir çarə, müəssir [təsiri] bir çarə aramaq lazım gəlirdi. O da Ru-

siya-Fransa ittifaqına yaxınlaşmaqla Almaniyanın şərqə doğru politikası önünə sədd çəkməklə olacaqdı. Bu sədd də Balkanda slav millətləri ilə yapılmışdı ki, er-gec [gec-tez] qiyamət o sədd başında qopacaqdı. Nəhayət qopdu. Dünya da alt-üst oldu.

O iki millət kapitalistlərilə imperialistlərinin iqtisadi təfəvvüqündən [üstün olmaq mübarizəsindən] meydan alan bu qovğa onlar üçün həyat və məmət [həyat və ölüm, ölüm-qalım] məsələsi idi. Onun üçün var qüvvətlərini sərf etdilər. Yalnız burada əhəmiyyətlə qeyd ediləcək bir şey varsa, o da almanların qüvvətlərinə görə diplomasiləri çox zəif idi. Qüvvətlərinə güvənərək bütün cahana meydan oxumaları təshih olunur [düzəldilə bilən] xətalardan deyildi. Lakin ingilislər o durbin nəzərli [uzaqgörən] diplomatları ilə bir qaç istisnadan sərf-nəzər edilərsə, bütün cahanı kəndi tərəflərinə çəkdi. Müvəffəqiyyətin ən böyüyü, ən qiymətli də bunda oldu. Xüsusən, incə bir diplomatlıqla Amerikanı, o dəmiri, kömürü, buğdası, pambığı bol və zəngin məmləkəti kəndi tərəflərinə çəkməsi təleyi-hərbin ingilis imperialistlərinə doğru üz çevirdiyi[ni] müjdələmişdi.

Uzatmayalım, müharibəni qazandılar. Fəqət bu qazanc həqiqətdə kimlərin oldu? Kapitalistlərin, imperialistlərinmi, yoxsa fəhlələrin, xalqlarınımı? Biz buna tərəddüdsüz cavab verəcəyiz. Deyəcəyiz ki, birincilərin deyil, ikincilərin.

Avropa üföqlərini qara buludlar qapılmağa başladığı zaman sabiq Bordo Dərülfünunu professorlarından və Fransa Məclisi-Məbusanı üzvlərindən məşhur

sosialist müsyö Jan Jores[in] kürsiyi-xitabətdən ümum Avropa imperialistlərinə qarşı söylədiyi sözlər heç unudulmayacaqdır. O vaxt müsyö Jores demişdi ki:

“Bu hərəkətinizlə bilməmiş olunuz ki, kəndi quyunuzu qazırsınız. Töküləcək o məsum qanlar, heç şübhəsiz, bir inqilab, bir inqilabi-ümumi doğuracaqdır.”

O zaman söylənən bu sözlər bu gün bir həqiqət olaraq qarşımızda təcəlli etdi [meydana çıxdı]. Fəqət yazıqlar olsun ki, bütün Fransanın kəndisinə hörmət bəslədiyi bu zat sözlərini bitirmədən imperialistlər tərəfindən barbarcasına güllələndi getdi.

İlk dəfə Rusiyadan başlayan atəşi-ixtilal Rusiyanı yaxıb qovurduqdan sonra, məğlublara və daha sonra yavaş-yavaş qaliblərə də sirayət etməyə başladı. Görülür ya, qalibiyyət sərxoşluğu ilə sərxoşlanan qaliblər də çox dayana bilməyəcəklər. Əlamətləri bəliirdi [özünü göstərdi]. İngiltərə fəhləsinin təklif etdiyi üçüncü şərtin – nasionalisasiyanın [milliləşmənin] altında gizlənmiş neçə mühlik [öldürücü] zəmirilər [daxili mənalar, sirlər] var ki, bir gün olub onlar şiddətlə kəndini göstərəcək. Amerikada ümumi tətill xəbərləri də bundan aşağı qalmayacaq. Hələ əhvali-ictimaiyyəsi [ictimai vəziyyəti] daha müsaid olan Fransa və İtaliyada sosializm, bolşevizm hərəkəti heç də durdurulammayacaq. Onun üçün nə Rusiya və nə də Almaniya, Avstriya-Macarıstan bolşevizminə qarşı tədbirlər görülməyir. Biləks [əksinə], onlarla uzlaşmadan başqa məqul [ağlabatan] bir yol bulunmayıb.

Qəzetə xəbərlərinə görə, keçənlərdə

Lloyd Corc, Vilson, Klemanso, Orlando cənablarının Xariciyyə nazirlərini belə iştirakdan mən edərək [kənarlaşdıraraq] istişarə [müzakirə, məsləhət] etmələri dürlü-dürlü təvillərə [yozumlara] yol açmışdı. Hasili, kapitalizm ilə imperializmin üzləri kəndi əlləri ilə qazdıqları quyulara doğru çevrilmişdir. Qalibiyyət əncamı demokratiyanındır. Çünki haqq onlarındır. Bu mühəqqəq [şübhəsizdir].

MƏTBUAT

Məlum olduğu üzrə, İngiltərə komandanlığı miralay [polkovnik] Şattlvortun imzası ilə rəsmi bir intibahnamə [bildiriş] nəşr edərək [yayaraq] Cəbrayıl, Zəngəzur, Şuşa və Cavanşir qəzalarında general-qubernatorluq təsis edildiyi, general-qubernator Xosrov bəy Sultanov cənablarına İngiltərə komandanlığının müzahirət [dəstək] göstərdiyini qeydlə, bütün əhalinin ona tabe olması və onun əmrinə hamının bilaqeydü-şərt [qeydsiz-şərtsiz] əməl etməsi lazım gəldiyini təbliğ etmişdi. Bu iş Erməni Milli Komitəsinin xoşuna getməmişdir. Məzkur [adı çəkilən] komitənin naşiri-əfkarı [fikirlərini yayan orqanı] “Naşe vremya” qəzetəsi ingilislərdən narazı qalaraq şikayət edir ki:

“Biz güman edirdik və inanmaq istəyirik ki, Böyük Britaniya Zaqafqaziyaya alman və türklər kimi hər növlə Azərbaycan və Gürcüstana kömək edib Ermənistanı zəif salmaq üçün gəlməyib, özünün sabiq müttəfiqi olan Ermənistanı ayrıca iltifat göstərməsə də, bari həyatı məsələlərdə türk və alman vəziyyəti də olmayacaqdır.”

Amma Londonda ermənilər şərəfinə nümayiş qurulduğu və ingilis hökuməti başçısı Lloyd Corc və sairləri ermənilərə xeyrixah olduqları halda, onların nümayəndələri burada hər işi Erməni Milli Komitəsinin kefi istədiyi kimi etməyirlər. Əlbəttə bu da sabiq “müttəfiq”in damağına dəyir.

Fəqət İngiltərə nümayəndələri nə yapmışlar?

Azərbaycanın ayrılmaz bir qismi olan Qarabağda hamının general-qubernatora tabe olmasını təbliğ etmişlərdir.

Bu isə “bütün erməniləri heyrətdə buraxaraq məyus etmişdir”. Çünki:

“Ermənilər deməyirlər ki, Zaqaqaziyə millətləri arasından onları ayıraraq tək onlar himayə altına alınsınlar.”

Amma:

“Tatarlardan ayrı yaşayıb da türklərin hücumu vaxtı belə özünü türklərdən və azərbaycanlılardan müdafiə edə bilməmiş 300 min nəfərlik bir əhaliyə xitabən böylə bir əmri ya erməni millətinin haqqı və həyatı mənafeyinə əhəmiyyət verməmək nəticəsindən vermək olar ki, bu da yarısı məhv olmuş millət arasında qan axıdılması və qırğına bais olar. Yaxud, Müttəfiqlər komandanlığının nə kimi bir vəziyyət içərisində işlədiyini anlamamaqdan nəşət edər [irəli gələr].”

Əlbəttə, ermənilərin anası daşlı qovurğa verib onları xalqa tapşırılmışdır. Ona görə, kefləri nə istəsə gərək mövcud olsun. Ancaq, Müttəfiqlər komandanlığı onların bütün istədiklərinə əməl etdikdən sonra Erməni Milli Komitəsinə məsləhət etməmiş çörək yesə, yenə həmin “amma” meydana çıxacaqdır.

BAKI XƏBƏRLƏRİ

Gəncə Müəllimlər İttifaqı nümayəndələrinin vürudu [gəlişi]

Bu günlərdə Gəncə Müəllimlər İttifaqı nümayəndələri Mirzə Cavad Axundzadə və İsmayıl bəy Bakıya varid olmuşlardır [gəlmişlər]. Mumaileyh [adı çəkilən] əfəndilər Azərbaycan Hökuməti nəzdində Gəncə müəllimlərinin maddi cəhətini yaxşılaşdırmaqdan ötrü təşəbbüsətdə bulunmaqla bərabər, Bakıdakı Müəllimlər İttifaqı ilə irtibat peyda etməyə çalışmışlardır.

“Müsavət” firqəsi cəmində müvəqqəti mütəəllimlər heyəti

Bununla arxadaşlara nisan ayının 11-dən etibarən “Müsavət” firqəsi cəmində [nəzdində] müvəqqəti mütəəllimlər [şagirdlər] heyəti təşkil olması xəbər verilir. “Müsavət” məramnaməsinə hüsn-rəğbət göstərən mütəəllim və tələbə arxadaşlardan kəndilərini məzkur [deyilən] heyətə üzv yazdırmaları rica olunur.

Müvəqqəti İdarə “Müsavət”-in təbliğat və təşkilat odasında açıqdır 5-dən 7-ədək.

Müvəqqəti İdarə

Fəhlə həyatı

Martın 29-da Suraxanı Fəhlə Klubu əzasından [üzvlərindən] bir neçəsinin təşəbbüsü ilə musiqi müsamirəsi [konserti] tərtib verilmişdi. Müsamirənin bütün məxarici 3497 manat, ümum mədaxili isə 5893 manat 50 qəpik olmuşdur. Saf hasilat 2396 manat yarım olaraq klubun maarif-mədəni məqsədlərinə sərf ediləcəkdir.

Şəhər xidmətçiləri iclası

Bazar günü Bələdiyyə Məclisi zalında Bakı Bələdiyyə İdarəsi xidmətçilərinin ümumi iclası təyin edilmişdir. Müzakirə olunacaq məsələlər bunlardır:

- 1) İdarənin məruzəsi;
- 2) 1917-1918 sənəsi məhsabatı [hesabatı];
- 3) 1919 sənəsi smetası;
- 4) İdarə əzasına [üzvlərinə] mükafat;
- 5) Yeni idarə intixabı [seçilməsi];
- 6) Təftiş komissiyası intixabı;
- 7) Nizamnamənin bəzi maddələrinin dəyişməsi;
- 8) Ariz ola biləcək [sonradan meydana çıxma biləcək] məsələlər.

İclas ikinci dəfə çağırıldığından, nə qədər əza gəlsə də qanuni hesab ediləcəkdir.

Binəqədiyə su buraxılması

Məlum olduğu üzrə, Binəqədi mədən dairəsi və kənddə yaşayan əhali susuzluqdan nəhayət dərəcə əziyyət və məşəqqət çəkərək Türk Ədəmi-Mərkəziyyət “Müsavət” firqəsi vasitəsilə Məsai Nəzarətinə [Əmək Nazirliyinə], Sovet Syezdə və Şəhər İdarəsinə müraciət etmişlər. Nəhayət, Şəhər Dumasının 10 nisanda vüqu bulmuş [baş tutan] iclasında Binəqədiyə su buraxılması məsələsi müzakirə edilmişdir.

Şəhər İdarəsinin bəyanatından məlum olmuşdur ki, Binəqədi su yolu xətti Şəhər İdarəsinin malı olmayıb, oraya ancaq Binəqədi su yolu şirkətinin xətti ilə su buraxılırdı. Şəhər İdarəsi ilə məzkur [deyilən] şirkət arasında əqd edilmiş [imzalanmış] müqavilənaməyə görə, şirkət bir qədər zərər etmişdir və müqavilə-

namə onun üçün əlverişli deyildir. Şirkətin məxarici çox olduğundan müqavilənaməni təzələmək istəməyir. Buna görə də şirkət, Şəhər İdarəsinə olan borcunu verməmiş, o da artıq suyu kəsməyə məcbur olmuşdur. Məzkur dairə və kənd əhalisi ehtiyac içində qalmışdır. İndi isə Şəhər İdarəsi məzkur şirkətlə yəni bir müqavilənamə əqd edib onunla şirkətin nəfinə [xeyrinə] düşən hissəni hər vedrədə 4 qəpik artırmışdır. Bu miqdar gələcəkdə dəxi lazım olarsa, artırılacaqdır.

Həmin təzə müqavilənaməni Duma müttəfiqlərlə [yekdilliklə] qəbul və təsdiq etmişdir. Böyləliklə, bu günlərdə Binəqədiyə su buraxılacaqdır.

TÜRK MÜƏLLİMİNƏ 25 SƏNƏLİK ŞƏNLİK

Nikolay rejimində türk müəlliminə olan həqarət heç bir sinifə olmayıbdır, zənn edərək. Günəmuzd dəvət olunmuş türk müəllimi həftədə iki dərs ilə (əlbəttə, 5-6 və yaxud 6-cı dərsləri) müxtəlif məlumatlı məktəblilərə istədiyi dərsi verəmməyirdi. Dərslərin azlığı və məktəblilərin yorğun vaxtlarına təsadüf etməsi, amirlər, müdirilər aldıkları təlimat mövcibi [əsasında] milli dilləri qeyri-məcburi elan etmələri nə qədər böyük zülm olduğunu ancaq-ancaq türk müəllimi haqqı ilə bilir. Türk dili müəllimi 50 sənə belə xidmət etsəydi nə Nikolay hökuməti, nə də millətimiz tərəfindən nəzəri-etibara alınmazdı. Ehtiram və hörmət, ancaq başımıza bəla təyin olunmuş missionerlər və onların mü-

rəvvici-əfkarına [fikirlərinin yayılmasına] xidmət edərək, nəcib millət balalarını zın dimağına [şüuruna] “Allah bir, padişahımız da, çarımız da bir, Allah göydədir, padişahımız, sevgili çar Nikolayımız yerdədir” cümləsini təlqin edənələr uğrunda hökumət sandığından külli paralar təxsis olunaraq [ayrılaraq] 10 sənəlik, 15 sənəlik, 20 sənəlik, 25 ilaxır sənəlik şənliklər yapılaraq, dostlarının ədədini artırarlardı. Fəqət türk müəllimi ölərkən belə ianə dəftəri açılaraq güc-bəla ilə dəfn olunurdu.

Şənliyi yapmaq istədiyimiz yaşlı müəllimlərimizdən Mirzə Abbas Abbaszadə cənablarıdır. Məzkur [adı çəkilən] Mirzə Abbas əfəndi bütün həyatını müəllimliklə keçirmiş bir zətdir. Məzkurun açdığı xüsusi məktəbi nəzərə alarsaq və xüsusi xidmətlərini sayarsaq, nəinki 25, 30 sənəlik şənlik yapmalıyıq. Şərəfinə nə 10, nə 15, nə 20, 25 sənəlik şənlik yapılmamış möhtərəm üstadımıza layiq müttəntən [təntənəli] bir şənlik yapılacaqdır. Gəncə Türk Müəllimləri İttifaqı yubiley komissiyonu seçmiş, məramnamə və smeta təqdim etməsini təklif etmişdir.

Həyatını türk millətinin tənviri-əfkarına [düşüncəsini işıqlandırmaya] həsr etmiş Mirzə Abbas Abbaszadə cənablarını Qafqaz ziyalılarının çoxu tanıdığı kimi, Kazan, Krım, Türkünstan və İstanbul türkləri də tanıyırlar, zənn edirik. Zira, məzkur dərs vermədən başqa, türkcə dərsinin təlimi-dərsi uğrunda çox çalışmış və nəticədə “Türk dili” “Birinci”, “İkinci kitab” nam dərs kitabları təlif edərək [yazaraq] nəşr etmişdir. Azərbaycan məktəblərinin bir çoxunda Mirzə Abbasın əlifbaları qəbul olunmuşdur.

Bundan başqa Abbas əfəndinin “Şəriət dərsi”, “Qiraəti-farisi”, “Məşq məcmuəsi”, “Lətaif”, “Arvad ağısı” nam mətbu [çap olunmuş] kitabları vardır.

Məzkuru tanıyanlar gözəlcə bilir ki, həqiqətən hörmətə layiqdir. Vücudu zəif, kəndisi yaşlı olduğu halda, işdən əsla çəkinməyir, yorulmaq, usanmaq bilməz məslək sahibi bir zati-möhtərəmdir. Həqiqi bir türk pədaqoqudur. Azərbaycan türkləri, ələlxüsus ziyalılar üstadımız Mirzə Abbas Abbaszadə əfəndinin şərəfinə tərtib olunacaq şənliyə iştirak etməklə vəzifeyi-milliyələrini ifa edərlər, zənn edirik.

Gəncə, İdris [Axundzadə]

AZƏRBAYCANDA

Qarabağ əhvalı

Ərzaq Nəzarətinin Qarabağda olan vəkili Axundov böylə bir teleqraf göndərmişdir:

Aprelin 6-da Şuşada neft satışından ötrü olan mal təqsim edici [paylayıcı] şöbəyə varid olub [gedib], işi mütəşəkkil bir hala saldım. Zəngəzur uyezdində acından ölənələrin miqdarı gəldikcə artmaqdadır. Orada böyük üşr mövcudları vardır. Lakin yol olmadığına görə Hərbiyə İdarəsi indiyə qədər bu taxıl mövcudunu təhvilə ala bilməyir. Bu taxılı oradan çıxarmağa heç imkan yoxdur. Taxıl anbarlarda çürüyür. Qaçqınları və ac əhalini doyurmaq üçün külli miqdarda olan üşr mövcudundan istifadə etməyə icazə almaqdan ötrü Zəngəzura getməyə məcbur olmuşam. Bu tərəfin

müsəlman əhalisi həlak olmaqdadır. Ciddi müavinət lazımdır. Cəbrayıl və Zəngəzur uyezdlərində [qəzalarında] olan vəkillər xəbər verirlər ki, minlərcə əhali çılpaq gəzir. İnsan onların ehtiyacına sakit baxa bilməyir. 30 min arşın manufaktura [parça] göndərilməsini və həmçinin Tağıyev fabrikasından bez almaq üçün tədbirlər görülməsini Hökumətdən ciddi surətdə xahiş edirəm.

ERMƏNİSTANDA

Paris Konfransında Rus Komissiyası heyətinin nümayəndəsi Amerika leytenantı Xaçaturyan İrəvana varid olmuşdur [gəlmişdir]. Xaçaturyan izhar etmişdir [bildirmişdir] ki, Ermənistanın hökumət etməyə hazır olması məsələlərini öyrənməkdən ötrü Qafqaziyaya – Ermənistanı göndərilmişdir. Xaçaturyan Ermənistanın və erməni millətinin həyatına hərtərəfli dəxli olan 60 qədər hazırlanmış suallar verib dürüst cavablar almışdır. Xaçaturyanla bərabər Amerika Müavinət Komitəsi nümayəndəsi, Amerika müxbiri və Xariciyyə Nəzarəti nümayəndəsi Arrol da varid olmuşdur. Aşkar olur ki, Ermənistan Amerikanın və ya İtaliyanın təhti-himayəsində [himayəsi altında] olsun. İngiltərə təhti-himayəsi təsəvvür olunmayı. Fransızlar da özləri istəməyirlər. Amerikalılar hansı bir təhti-himayəni öz öhdələrinə alacaqları məsələsini hələ əsasən həll etməmişlərdir. İtaliyalılar artıq həvəs edirlər. İrəvanda olan İngiltərə nümayəndəsi əmr almışdır, Zod kəndinə gedib Dağkəsəmənskinin tələb

edilməsində Erməni İstintaq Komissiyasına müavinət [kömək] etsin. Həman Dağkəsəmənskinin evində erməni saldatları və zabıtləri qətl edilmişdir. Hərğah, İngiltərə nümayəndəsi müsbət nəticələrə nail olmasa, Bakıya teleqraf edib əsgər tələb etməli olacaqdır.

Skripka dərsi

Petroqrada Konservatoriyasının rəssamı M. Malkarov skripkada dərs verir. Ünvan: Birjavaya küçə nömrə 14, Desyatnikovun mənzilində. Telefon nömrə 46-83.

5782

Doktor

Ağahüseyn Kazımov

Gəlib naxoşları yenə qəbul etməyə başlayıbdır. Əmrazi-daxiliyyə [daxili xəstəliklər]. Qəbul edir səhər saat 10-dan 11-ədək; axşam saat 5-dən 7-yədək. Ünvan: Parapet, Şəfi İbrahimovun evində 3-cü mərtəbə. Telefon: 86-27.

5780

Doktor

Musa bəy Rəfiyev

Daxili əmrəza [xəstəliklərə] düçar olan naxoşları qəbul etməyə başlamışdır. Səhər saat 9-11-ə kimi. Axşam saat 5-7-yə kimi. Ünvan: Armyanski, nömrə 15. Telefon 16-80.

b-37

Mən, Bakı sakini Məhəmmədbağır Qafar oğlu bununla elam edirəm [bildirirəm] ki, hər kəsə bugünəcən bacımın və qardaşım Əliabbasın borcu varsa, bu gündən bir ayacan verməyə hazırım. Sonra qəbul etməyəcəyəm. Bakı, Verxni-Naqornı küçə, nömrə 7.

Məhəmmədbağır Qafar oğlu

8709

Sentrodom

Bununla Bakı əhalisinə elan edir ki, aprelin 12-dən hamı uçastkovı komitə dükənlərində əhaliyə quruyemiş ən ucuz qiymətə paylanacaqdır. Şeylərin adları və qiyməti hər dükanda mövcuddur.

6711

Elan

Bakı İstiqrazı-Mütəqabilə Cəmiyyəti İdarəsi bununla Cəmiyyət üzvlərinə elan edir ki, aprelin 6-da vaqə olan ümumi iclasın qətnaməsinə görə, bazar günü aprelin 13-də səhər saat 10-da Şəhər İdarəsi salonunda ümumi iclası təyin olunubdur. İclasda aprelin 6-dakı gündəlik məramnaməsinin məbədi müzakirə ediləcəkdir.

T-104

Bakı İkinci**İstiqrazı-Mütəqabilə Cəmiyyəti**

Cəmiyyət üzvlərini xəbərdar edir ki, fəvqəladə iclası aprelin 13-də saat 10-da Bankın binasında təyin olunubdur.

Müzakirə ediləcək məsələlər:

- 1) İdarəyə gəlməyən üzv Sergey İvanoviç Çiknərovun yerinə təzə üzv intixabı.
- 2) Öz xahişi ilə istefa vermiş Cəmiyyətin hesabdarına (buxqalter) bəxşiş verilmək barəsində.

Müvəqqəti müdir:
Hacıbəyli Üzeyir

QEYD VƏ ŞƏRHLƏR**Qismi-rəsmi**

səh. 205. “Aksiz vergili ticarətə və sənəətə...”: tərcüməsindəki və imlasındakı qüsurlar səbəbilə anlaşılmaz olan bu maddə belə başa düşülməlidir: Aksiz vergisinə cəlb edilən malların satışı və istehsalı ilə məşğul olan şəxslər, bu ticarət və istehsalat fəaliyyətini, Hökumət xəzinəsi xeyrinə əlavə 25%, 10% və 50% yığım da daxil olmaqla, ödədikləri patentə uyğun müddət ərzində davam etdirə bilərlər; müddətin hesablanmasında cari ilin 6 martında qəbul edilən qanunda göstərilən patent qiymətləri əsas götürülür.

Siyasətə qarışmaz

səh. 207. “haranın çağalası bəlli olmayan”: “çağala” bəzi meyvələrin yetişməmiş halına deyilir; “haranın çağalası bəlli olmayan” ifadəsi “haradan çıxdığı məlum olmayan”, “mənşəyi bilinməyən” mənasında işlədilir.

səh. 208. “M. Ə.”: bu imza Məhəmməd Əmin Rəsulzadəyə məxsusdur.

Azərbaycan**Məclisi-Məbusanında**

səh. 208. “Rza bəy Ağabəyov”: qəzetdə “Rza bəy Ağasıbəyov” kimi getmişdir.

səh. 210. “...Aleksandri-saninin qanunu bilküliyə qəbul olunur...”: II Aleksandr dövründə Rusiyada təhkimçilik hüququ, maliyyə, təhsil, yerli özünüidarə və bir sıra başqa sahələrdə islahatlar həyata keçirilmişdir. II Aleksandrın islahatlarının başlıcalarından biri də məhkəmə islahatı idi.

səh. 211. “Binaənileyh, kassasiyaya da Hərbiyyə naziri təkbəşinə deyil...”: qəzetdə

“kassasiyaya” yerinə “Qafqaziyaya” getmişdir.

Teleqraf xəbərləri

səh. 212. “Tofiq paşa Kabinəsi”: Osmanlı sədrəzəmi (Baş naziri) Əhməd Tofiq paşa (Əhməd Tofiq Okday) nəzərdə tutulur.

“Maliyyə naziri Tofiq paşa”: Məhməd Tofiq Biren nəzərdə tutulur.

“Camal paşa Daxiliyyə naziri”: Camal Keşmir nəzərdə tutulur.

“Avam Kamerası”: Böyük Britaniya Parlamentinin aşağı palatası olan İcmalar Palatası nəzərdə tutulur.

Sülh ətrafında

səh. 214. “Ağa Xan”: müsəlman ismaililərin lideri III Ağa Xan nəzərdə tutulur.

“...mövqifdə Bikaner tərəfindən istiqbal edilmişdir.”: güman ki, Hindistanın şimal-qərbində mövcud olmuş Bikaner knyazlığının maharacası Qanqa Sinx [Ganga Singh] nəzərdə tutulmuşdur.

“Deyli meyl” [Daily Mail]: Londonda 1896-cı ildən etibarən nəşr edilən gündəlik qəzet.

Türkiyə xəbərləri

səh. 217. “Tayms” [The Times]: Britaniyada 1785-ci ildən etibarən nəşr edilən gündəlik qəzet.

“Buxara əmiri”: Buxaranın sonuncu əmiri Alim xan (Seyid Mir Məhəmməd Alim xan) nəzərdə tutulur.

səh. 218. “Əfqanıstan əmiri Buxara ordusu ilə idarəsinin...”: burada 1901-ci ilin oktyabrından 1919-cu ilin 20 fevralına qədər Əfqanıstan əmiri olan Həbibulla xandan söhbət gedir.

“Zati-şahanə”: Osmanlı sultanı VI Məhməd nəzərdə tutulur.

“...pədəri Səmərqənddə müfti ikən...”: söhbət Həbibulla xanın atası, 1880-1901-ci

illərdə Əfqanıstan əmiri olan Əbdürrəhman xandan gedir.

“...-zəfəri əmir Həbibullanın məsləyindəki... təyid və təsdiq etmişdir.”: Cümlənin bəzi yerləri oxunmur.

Nəzarətlərdə

səh. 220. “Baş Fabrik müfəttişi”: Sənaye müəssisələrində əmək şəraitinə nəzarət edən dövlət qurumu Fabrik Müfəttişliyinin baş müfəttişi.

Milli dilimiz

səh. 221. “edadi”: orta məktəbin ali təhsil hazırlıq mərhələsi; lisey.

“Müəllim Davud”: bu imza Davud Ağa-mirzəyəvə məxsusdur.

Əczaxana təhlükəsi

səh. 221. “Nikolay küçəsi”: Bakıda, indiki İstiqlaliyyət küçəsi.

səh. 222. “Ola bilsin ki...”: qəzetdə “öylə bilsin ki” getmişdir.

Konfrans

səh. 223. “Cavad bəy”: çox güman ki, Əhməd Cavad nəzərdə tutulur.

səh. 224. “Bordo Darülfünunu professorlarından... Jan Jores”: Jan Jores Tuluza Universiteti professoru olmuşdur.

səh. 225. “Lloyd Corc”: qəzetdə “Lord Jorj” kimi getmişdir.

Bakı xəbərləri

səh. 227. “Sovet Syezd”: Bakı Neft Sənayeçiləri Qurultayının rəhbər orqanı olan Bakı Neft Sənayeçiləri Qurultayı Şurası nəzərdə tutulur.

Azərbaycanda

səh. 228. “üşr”: əkinlərdən məhsulun onda biri miqdarında alınan vergi.

Ermənistanda

səh. 229. “Amerika Müavinət Komitəsi”:
Birinci Dünya müharibəsindən sonra Avropa ölkələrinə qida yardımı göstərən Amerika Yardım Administrasiyası [American Relies Administration] nəzərdə tutulur.

“Dağkəsəmənski”: bu soyadı qəzetdə təhrif edilmişdir.

Bazar ertəsi, 14 aprel 1919-cu il, nömrə 157

AZƏRBAYCAN*Gündəlik siyasi, ictimai, ədəbi, iqtisadi türk qəzetəsidir*

İkinci sənəyi-dəvamiyyəsi. Düşənbə, 13 rəcəbül-mürəccəb sənə 1337. 14 nisan 1919 sənə.

Türk və İslamlaşma müfid məqalələrə səhifələrimiz açıqdır. Dərc olunmayan övraq iadə edilməz. Dərc edilən məqalənin mükafatını idarə təyin edir. Məhəlli-idarə: Bakı, Vorontsovski və Qubernski küçələrin küncündə 4 nömrəli evdə “Azərbaycan” idarəsi. Telefon nömrə 39-60. Tək nüsxəsi 1 manat.

Abunə şəraiti: Bakı üçün 1 aylığı 20 rublə, 2 aylığı 35 rublə, 3 aylığı 50 rublə. Qeyri şəhərlər üçün 1 aylığı 25 rublə, 2 aylığı 45 rublə, 3 aylığı 60 rublə. Elan fiatı: birinci səhifədə sətri 4 rublə, axırıncı səhifədə sətri 3 rublə, itən şeylər və yer axtaranlar üçün 2 rublə.

ELAN

1919-cu sənəsi seçənbə [çərşənbə axşamı] günü aprelin 14-ündə, gündüz saat 11-də Azərbaycan Məclisi-Məbusanının iclası olacağı elan edilir.

T-105

tirərlər və digər [yandan] qanuna müvafiq böyük bir tənbehə [cəzaya] düşər olacaqdır.

*Azərbaycan Hökumətinin
Bakı qəza Əxzi-əsgər idarəsi
tərəfindən*

**QİSMİ-RƏSMİ
[RƏSMİ HİSSƏ]****Dəvət**

Azərbaycan Cümhuriyyətinin Bakı qəzası Əxzi-əsgər [Hərbi çağırış] idarəsi bina tutub fəaliyyətə başlayıbdır.

Camaati-müsəlman! Fəramuş etməyin [unutmayın] ki, hər bir əsgərliyə dəvət olunan şəxs borcludur qəlbən gəlib öz vəzifəsini ifa etməsin və bununla həmin şəxs öz millətinə böyük bir xidmət göstərər və Azərbaycan Hökumətinin yaşamağına səbəb olar.

Camaati-müsəlman! Yad ediniz ki, hökumətin paydar [daimi] olmağına ləşkər lazımdır. Ona binaən [ona görə] o şəxslər ki, əsgərlik vəzifəsindən gərdənkeş olub [boyun qaçır] gəlməzlərsə, özlərinə millət yanında böyük eyib gə-

**MALİYYƏ NAZİRİNİN
QƏTNAMƏSİ****30 Mart 1919 sənə**

Azərbaycan Hökuməti tərəfindən buraxılacaq 100 manatlıqlar xüsusunda

1) İndiyə qədər işlədilməkdə olan pullardan başqa hökumət tərəfindən təsdiq edilmiş şəkildə 100 manatlıq Azərbaycan dövləti pulları buraxılsın.

2) Göstərilən pullar dövlət əmvalı [malları] ilə təmin edilir.

3) Maliyyə nazirinə həvalə olunsun ki, həm[in] pulların işlənməsi qanunu və buraxılması qaydalarını nəşr edib “Azərbaycan” qəzetəsinin qismə-rəsmisində həmin pulun 1919-cu il şəklini təsvir ilə elan etsin.

*Maliyyə naziri
vəzifəsini ifa edən:
Əliağa Həsənzadə*